



COMUNE DI GENOVA

DIREZIONE FACILITY MANAGEMENT

**DETERMINAZIONE DIRIGENZIALE N. 2021-189.0.0.-42**

L'anno 2021 il giorno 24 del mese di Marzo il sottoscritto Frongia Gianluigi in qualita' di dirigente di Direzione Facility Management, ha adottato la Determinazione Dirigenziale di seguito riportata.

OGGETTO: Accordo Quadro per “Interventi urgenti non programmabili di manutenzione straordinaria presso i cimiteri comunali”

Approvazione del Certificato di Regolare Esecuzione relativo al 1° contratto applicativo.

Bene: Individuato nella banca dati Direzione Patrimonio come partita consistenza demaniale.

CUP B32F17000840004 - CIG del contratto principale 7711335AF1 e CIG derivato 8166379523 – MOGE 20095

Adottata il 24/03/2021

Esecutiva dal 07/04/2021

24/03/2021	FRONGIA GIANLUIGI
------------	-------------------

Sottoscritto digitalmente dal Dirigente Responsabile



COMUNE DI GENOVA

DIREZIONE FACILITY MANAGEMENT

**DETERMINAZIONE DIRIGENZIALE N. 2021-189.0.0.-42**

Accordo Quadro per “Interventi urgenti non programmabili di manutenzione straordinaria presso i cimiteri comunali”

Approvazione del Certificato di Regolare Esecuzione relativo al 1° contratto applicativo.

Bene: Individuato nella banca dati Direzione Patrimonio come partita consistenza demaniale.

CUP B32F17000840004 - CIG del contratto principale 7711335AF1 e CIG derivato 8166379523 – MOGE 20095

IL DIRIGENTE RESPONSABILE

Premesso:

-che con deliberazione di G.C. n. 2018-90 in data 24/05/2018, sono stati approvati gli elaborati tecnici con il relativo Quadro Economico riguardanti interventi urgenti non programmabili di manutenzione straordinaria presso i cimiteri comunali - anno 2018, per un importo complessivo di Euro 500.000,00 finanziato per Euro 494.150,00 mediante mutuo con la CDP S.p.A. ed Euro 5.850,00 con risorse proprie dell’Ente;

- che con D.D. della Direzione Facility Management n. 2019-189.0.0.-179 in data 10/10/2019, a seguito dell’espletamento di procedura di gara, i lavori sono stati aggiudicati in via definitiva all’Impresa CESAG SRL con sede legale in Genova (GE), Piazza Terralba n. 5 – CAP 16143, CF 00434270104;

- che l’impresa CESAG SRL ha offerto il ribasso percentuale del 44,94% (quarantaquattrovirgolanovantaquattroper cento) e che ha operato sul “Prezzario Regionale per le opere edili ed impiantistiche – anno 2018”;

- che con l’impresa CESAG SRL è stato stipulato contratto di Accordo Quadro Rep. n. 68499 in data 13/12/2019;

- che l’Accordo Quadro ha previsto un importo complessivo dei lavori posto a base di gara pari ad Euro € 780.000,00, articolato su due annualità, e che è stato così determinato per la prima annualità pari ad Euro 390.000,00 comprensivo di euro 15.600,00 per l’attuazione dei piani di sicurezza, non soggetti a ribasso, ed Euro 39.000,00 per opere in economia soggette a ribasso ai sensi dell’art. 179 del D.P.R. 207/2010;

- che l’impresa, a garanzia della perfetta esecuzione dell’appalto e dell’osservanza di tutti i patti contrattuali, ha presentato polizza assicurativa rilasciata in data 29/01/2020 dalla Compagnia Helvetia Compagnia Svizzera d’Assicurazioni SA – Rappresentanza Generale e Direzione per l’Italia, Via G.B. Cassinis n. 21, 20139 Milano, per l’importo di Euro 109.200,00;

Sottoscritto digitalmente dal Dirigente Responsabile

- che con la suddetta Impresa in data 13 febbraio 2020 è stato stipulato il I contratto applicativo relativo alla prima annualità, avente oggetto “Interventi urgenti non programmabili di manutenzione straordinaria presso i cimiteri comunali”, Rep. n. 235/2020 del 13/02/2020;

- che l'importo complessivo del primo contratto applicativo, al netto dell'IVA e fatta salva la liquidazione finale, ammonta ad Euro 390.000,00, comprensivo degli oneri per l'attuazione dei piani di sicurezza e somme a disposizione per economie;

- che in data 19/02/2020, con Verbale Prot. NP/2020/383 i lavori sono stati consegnati all'Impresa CESAG SRL;

- che con nota del 05/02/2021 registrata al prot. 46381 in pari data, l'Impresa ha formalmente rinunciato alla corresponsione dell'anticipazione;

Considerato:

- che il primo Stato di Avanzamento Lavori è stato redatto in data 27/07/2020, risultando contabilizzati lavori a misura per un totale netto di € 143.584,19 oltre IVA e che il Certificato di pagamento n° 1 è stato emesso in data 06/08/2020 prot. PG/2020/234491 e liquidato in data 13/08/2020 per l'importo totale netto di € 142.866,27 e un importo IVA pari a € 31.430,58, per un totale di € 174.296,85;

- che il secondo e ultimo Stato d'avanzamento dei lavori è stato redatto in data 21/12/2020, risultando contabilizzati lavori a misura per un totale netto di € 389.900,06 oltre I.V.A e che il Certificato di pagamento n° 2 è stato emesso in data 29/12/2020 prot. PG/2020/398781 e liquidato in data 30/12/2020 per l'importo totale netto di € 245.084,29 e un importo IVA pari a € 53.918,54, per un totale di € 299.002,83;

- che i lavori sono stati ultimati il 21/12/2020 come risulta dal certificato di ultimazione lavori redatto il 21/12/2020 e di cui al prot. n. NP/2021/13 del 07/01/2021 redatto dalla Direzione Lavori e pertanto in tempo utile rispetto al tempo stabilito dal contratto applicativo;

- che ai sensi dell'art. 11 dell'Accordo Quadro, il direttore dei lavori Arch. Stefano Ortale, su indicazione del Responsabile del Procedimento, ha redatto il certificato di regolare esecuzione in data 18/02/2021 prot n. NP/308/2021;

- che in data 21/12/2020 si è proceduto alla visita di collaudo;

- che la CESAG SRL ha dichiarato, con nota prot. n. 59269 del 16/02/2021, di voler procedere allo svincolo immediato delle ritenute, a fronte della presentazione della polizza fidejussoria, da svincolare a due anni dalla data di emissione del Certificato di Regolare Esecuzione;

Ritenuto pertanto necessario provvedere alla approvazione del certificato di regolare esecuzione dei lavori in argomento, al fine di procedere allo svincolo del deposito cauzionale nonché al successivo pagamento della rata di saldo in favore di CESAG SRL pari allo 0,5% di tutte le rate di acconto, pari ad Euro 2.378,39, di cui Euro 1.949,50 di imponibile ed Euro 428,89 per IVA 22%;

Dato atto che il presente provvedimento è regolare sotto il profilo tecnico e amministrativo ai sensi dell'art. 147 bis. comma 1 del D.lgs. 267/2000 (TUEL);

Visti gli artt. 107, 153 comma 5 e 192 comma 1 del D.Lgs 18/8/2000 n. 267;

Visti gli artt. 77 e 88 dello Statuto del Comune di Genova;

Visti gli artt. 4, 16 e 17 del D. L.vo 30/03/2001 n. 165;

Sottoscritto digitalmente dal Dirigente Responsabile

Vista la Deliberazione del Consiglio Comunale n. 17 del 03.03.2021 con la quale sono stati approvati i Documenti Previsionali e Programmatici 2021/2023;

Vista la Deliberazione di Giunta Comunale n. 52 del 18/03/2021 con la quale è stato approvato il Piano Esecutivo di Gestione 2021/2023;

#### DETERMINA

1) di approvare le conclusioni dell'allegato certificato di regolare esecuzione, redatto in data 18/02/2021 prot n. NP/308/2021 dal Direttore dei Lavori, Arch. Stefano Ortale, firmato dall'Impresa in pari data, con il quale si dichiarano regolarmente eseguiti gli **“Interventi urgenti non programmabili di manutenzione straordinaria presso i cimiteri comunali”**, eseguiti dall'impresa CESAG SRL con sede legale in Genova (GE), Piazza Terralba n. 5 – CAP 16143, CF 00434270104, contratto applicativo Rep. n. 235/2020 del 13/02/2020;

2) di dichiarare liquidato, secondo le risultanze dello stato finale, l'importo di Euro 389.900,06 (trecentottantanovemilannovecento/06), oltre I.V.A., l'importo dei suddetti lavori;

3) di autorizzare lo svincolo del deposito cauzionale – fidejussione assicurativa n. 01220/34/47640172 rilasciata da Compagnia Helvetia Compagnia Svizzera d'Assicurazioni SA – Rappresentanza Generale e Direzione per l'Italia, Via G.B. Cassinis n. 21, 20139 Milano, per l'importo di Euro 109.200,00, in data 29/01/2020;

4) di prendere atto che, ai sensi del comma 6 dell'art. 103 del D.Lgs. 18/04/2016 n. 50, la CESAG SRL ha presentato la polizza fidejussoria n. EIBR2100157 del 15/02/2021 della compagnia Euroins Insurance JSC, da svincolare a due anni dalla data di emissione del Certificato di Regolare Esecuzione, per la rata di saldo delle ritenute di garanzia dello 0,5% e di poter liquidare il pagamento della rata di saldo ammontante a Euro **2.378,39**, di cui Euro 1.949,50 di imponibile ed Euro 428.89 per IVA 22%, dai fondi impegnati al capitolo 75504 c.d.c. 2450.8.05 “Attività Cimiteriali – Manutenzione Straordinaria” P.d.c. 2.2.1.9.15 Crono 2018/182, riducendo di pari importo l'IMPE 2021/3433 e emettendo nuovo IMPE **2021/7484**;

5) di dare atto che l'importo di Euro 2.378,39 è finanziato con il fondo pluriennale Vincolato iscritto a Bilancio 2021;

6) di provvedere a cura della Direzione Facility Management alla liquidazione della spesa mediante atto di liquidazione digitale, nei limiti di spesa di cui al presente provvedimento;

7) di notificare all'impresa CESAG SRL, con sede legale in Genova (GE), Piazza Terralba n. 5 – CAP 16143, CF 00434270104, il presente provvedimento ai sensi della vigente normativa;

8) di dare atto dell'avvenuto accertamento dell'insussistenza di situazioni di conflitto di interessi ai sensi dell'art. 6 bis L. 241/1990;

9) di dare atto che il presente provvedimento è stato redatto nel rispetto della normativa sulla tutela dei dati personali.

Il Dirigente  
(Ing. Gianluigi Frongia)

Sottoscritto digitalmente dal Dirigente Responsabile



COMUNE DI GENOVA

ALLEGATO ALLA DETERMINAZIONE DIRIGENZIALE N. 2021-189.0.0.-42  
AD OGGETTO

Accordo Quadro per “Interventi urgenti non programmabili di manutenzione straordinaria presso i cimiteri comunali”

Approvazione del Certificato di Regolare Esecuzione relativo al 1° contratto applicativo.

Bene: Individuato nella banca dati Direzione Patrimonio come partita consistenza demaniale.

CUP B32F17000840004 - CIG del contratto principale 7711335AF1 e CIG derivato 8166379523 – MOGE 20095

**Ai sensi dell’articolo 6, comma 2, del Regolamento di Contabilità e per gli effetti di legge, si appone visto di regolarità contabile attestante la copertura finanziaria (ACC 2020/1049)**

Il Responsabile del Servizio Finanziario  
Dott. Giuseppe Materese



COMUNE DI GENOVA



"La mia Energia è al 100% Verde"

### DIREZIONE FACILITY MANAGEMENT

Accordo Quadro per "Interventi urgenti non programmabili di manutenzione straordinaria presso i cimiteri comunali" – I Contratto Applicativo – I Annualità

**CUP:** B32F17000840004 – **CIG:** 7711335AF1 – **CIG derivato:** 8166379523 – **MOGE:** 20095

APPROVAZIONE LAVORI: D.G.C. n. 90 del 24/05/2018

AGGIUDICAZIONE DEFINITVA LAVORI: D.D. Direzione Facility Management n. 2018-189.0.0.-179 del 10/10/2019

CONTRATTO DI ACCORDO QUADRO: Rep. 68499 del 13/12/2019

CONTRATTO APPLICATIVO: I Contratto Applicativo – Rep. n. 235/2020 del 13/02/2020

IMPORTO NETTO LAVORI: euro 390.000,00 (oltre IVA)

RIBASSO D'ASTA: 44,94% (quarantaquattrovirgolanovantaquattroper cento)

IMPORTO ONERI DELLA SICUREZZA: Euro € 15.600,00 (oltre IVA al 22%)

IMPORTO LAVORI IN ECONOMIA: Euro € 39.000,00 (oltre IVA al 22%)

IMPRESA APPALTATRICE: CESAG SRL, Piazza Terralba 5, 16143, GENOVA

### CERTIFICATO DI REGOLARE ESECUZIONE

#### PREMESSE

##### Progetto

Il progetto dei lavori è stato redatto a cura del Settore Manutenzione della Direzione Facility Management ed approvato con D.G.C. n. 90 del 24/05/2018 per una spesa complessiva pari a Euro 390.000,00 per lavori oltre I.V.A.

##### Impresa aggiudicataria e affidamento dei lavori

I lavori sono stati affidati con D.D. n. 189.0.0./179 del 10/10/2019 all'impresa CESAG SRL con il ribasso pari al 44,94% che opererà sui vigenti prezziari "Opere Edili" e "Impiantistica" editi



COMUNE DI GENOVA



Comune di Genova | Direzione Facility Management |  
Via di Francia, 1 - 18° piano | 16149 Genova |  
Tel. 010\_5577156-5577083-5573336-5573321  
Fax 0105573680 |  
facilitymanagement@comune.genova.it |  
[comunegenova@postemailcertificata.it](mailto:comunegenova@postemailcertificata.it) |



COMUNE DI GENOVA



"La mia Energia è al 100% Verde"

DIREZIONE FACILITY MANAGEMENT

dall'Unione delle Camere di Commercio della Liguria anno 2018, al netto degli oneri per la sicurezza e delle opere in economia, mantenendo fisso ed invariato l'importo a base di gara.

**Contratto**

Con la suddetta Impresa è stato stipulato il Contratto di Accordo Quadro Rep. 68499 del 13/12/2019 e il contratto applicativo Rep. n. 235/2020 del 13/02/2020. L'importo contrattuale del contratto applicativo ammonta ad Euro 390.000,00, comprensivo di Euro 15.600,00 per oneri per la sicurezza, ed Euro 39.000,00 per opere in economia, oltre I.V.A., applicandosi il ribasso del 44,94% sui prezzi capitolari.

**Cauzione**

L'impresa, a garanzia della perfetta esecuzione dell'appalto e dell'osservanza di tutti i patti contrattuali, ha presentato polizza assicurativa n. 01220/34/47640172 in data 29/01/2020 rilasciata dalla Helvetia Compagnia Svizzera d'Assicurazioni SA – Rappresentanza Generale e Direzione per l'Italia, Via G.B. Cassinis n. 21, 20139 Milano, per l'importo di Euro 109.200,00 (centonovemiladuecento/00).

**Responsabile del procedimento**

Il Responsabile unico del procedimento ai sensi dell'art. 10 del D.Lgs 163/2006 è individuato nella persona dell'Ing. Marco Cadenasso.

**Ufficio Direzione Lavori**

I lavori sono stati diretti dal sottoscritto Direttore dei Lavori Arch. Stefano Ortale, coadiuvato dall'Ing. Vittorio Baroni, dal P.I. Giuseppe Cocuccio e dal Geom. Enrico Mignacco in qualità di Direttori Operativi, appartenenti alla medesima Direzione.

**Consegna dei lavori**



COMUNE DI GENOVA



Comune di Genova | Direzione Facility Management |  
Via di Francia, 1 - 18° piano | 16149 Genova |  
Tel.010\_5577156-5577083-5573336-5573321  
Fax0105573680 |  
facilitymanagement@comune.genova.it |  
comunegenova@postemailcertificata.it |



COMUNE DI GENOVA



"La mia Energia è al 100% Verde"

DIREZIONE FACILITY MANAGEMENT

I lavori sono stati consegnati in data 19/02/2020 con verbale di consegna di cui al Prot. NP/2020/383 del 03/03/2020.

**Tempo previsto per l'esecuzione - penalità in caso di ritardo**

Il Contratto, all'art. 4, prevedeva che i lavori fossero completati in 365 giorni naturali, successivi e continui, decorrenti dalla formale consegna dei lavori stessi. La penale pecuniaria, di cui all'art. 5 del Contratto, era stabilita per ogni giorno naturale consecutivo di ritardo nell'ultimazione dei lavori o per le scadenze fissate nel programma temporale dei lavori, nella misura pari all'uno per mille dell'ammontare degli ordini di servizio impartiti in seguito alla stipula dei contratti applicativi.

Non è stato previsto alcun premio di accelerazione.

**Sospensione e ripresa dei lavori**

In data 31/03/2020, con verbale di sospensione lavori (prot. NP/606 del 09/04/2020), venivano sospese le lavorazioni al fine del contenimento della diffusione del contagio da virus Covid-19.

In data 20/04/2020, con verbale di ripresa parziale (prot. NP/760 del 04/05/2020), venivano riprese le lavorazioni relative a: Cimitero Staglieno - Gallerie Frontali I e II: messa in sicurezza; Cimitero Staglieno - Tomba "Marena": ripristino muro di sostegno; Cimitero di Molassana: rifacimento impermeabilizzazione copertura corpo uffici e che in data 04/05/2020, con verbale di ripresa prot. NP/2020/820 del 12/05/2020, sono stati ripresi tutti i lavori precedentemente sospesi, ed in particolare: Cimitero Staglieno - consolidamento muri di sostegno Cimitero militare inglese.

**Proroghe**

A seguito della sospensione di cui al punto precedente, i tempi contrattuali relativi al contratto applicativo sono stati traslati di giorni 31 (trentuno) e si poneva come termine per l'ultimazione di tutti i lavori il 21/03/2021.

**Contratto integrativo**



COMUNE DI GENOVA



Comune di Genova | Direzione Facility Management |  
Via di Francia, 1 - 18° piano | 16149 Genova |  
Tel.010\_5577156-5577083-5573336-5573321  
Fax0105573680 |  
facilitymanagement@comune.genova.it |  
comunegenova@postemailcertificata.it |



COMUNE DI GENOVA



"La mia Energia è al 100% Verde"

DIREZIONE FACILITY MANAGEMENT

Per l'esecuzione di ulteriori lavori non si è provveduto a redigere contratti integrativi.

**Verbale di concordamento nuovi prezzi**

È stato necessario concordare 21 nuovi prezzi, approvati con Verbali di Concordamento Nuovi Prezzi prot. n. NP/1311/2020 del 23/07/2020 e NP/2491/2020 del 16/12/2020 e rispettivamente con D.D. n. 2020-189.0.0.-167 del 27/07/2020 e D.D. n. 2020-189.0.0.-301 del 17/12/2020.

**Scadenza definitiva del tempo utile**

La scadenza definitiva per l'ultimazione dei lavori, era fissata al 17/02/2021 da quanto indicato nel verbale di consegna dei lavori sopraindicato e a seguito della sospensione di cui sopra, i tempi contrattuali relativi al contratto applicativo sono stati traslati di giorni 31 (trentuno) e si poneva come termine per l'ultimazione di tutti i lavori il 21/03/2021.

**Subappalti - Adempimenti antimafia**

L'impresa appaltatrice ha subappaltato alla ditta:

- ALPINISMO EDILE SNC, con sede in Via delle Viole, 18 – 16148 Genova (GE), di opere assimilabili alla Cat OG02, per l'importo presunto di Euro 6.000,00, oneri della sicurezza compresi e oltre I.V.A., per lavori edili da eseguire su fune;
- CELA ALTIN, con sede in Via Poligonia, 29 - 15121 Alessandria (AL), di opere assimilabili alla Cat OG02, per l'importo presunto di Euro 2.000,00, oneri della sicurezza compresi e oltre I.V.A., per la posa di ferri di armatura;
- CORSUCCI PONTEGGI S.R.L.S., con sede in Via Vincenzo Capello, 68 – 16151 Genova (GE), di opere assimilabili alla Cat OG02, per l'importo presunto di Euro 10.500,00, oneri della sicurezza compresi e oltre I.V.A., per la realizzazione di passerella provvisoria per accesso al cantiere, montaggio, smontaggio e noleggio ponteggi;



COMUNE DI GENOVA



Comune di Genova | Direzione Facility Management |  
Via di Francia, 1 - 18° piano | 16149 Genova |  
Tel.010\_5577156-5577083-5573336-5573321  
Fax0105573680 |  
facilitymanagement@comune.genova.it |  
[comunegenova@postemailcertificata.it](mailto:comunegenova@postemailcertificata.it) |



COMUNE DI GENOVA



"La mia Energia è al 100% Verde"

DIREZIONE FACILITY MANAGEMENT

- KE.TA. PONTEGGI SRL., con sede in Piazza M. Remondini n° 3/4 - 16143 GENOVA, di opere assimilabili alla Cat OG02, per l'importo presunto di Euro 20.000,00, oneri della sicurezza compresi e oltre I.V.A., per montaggio, smontaggio e noleggio di ponteggi;
- PASTORE & CORSO S.N.C. DI PASTORE PAOLO & C., con sede in Via Bixio Nino, 5/3 - 16128 Genova (GE), di opere assimilabili alla Cat OG02, per l'importo presunto di Euro 10.000,00, oneri della sicurezza compresi e oltre I.V.A., per lavori di posa di controsoffitti, pareti e contropareti in cartongesso e tinteggiature;
- T.P. PERFORAZIONI S.R.L., con sede in Località Albisola, 95 - 17044 Stella (SV), di opere assimilabili alla Cat OG02, per l'importo presunto di Euro 33.528,00, oneri della sicurezza compresi e oltre I.V.A., per lavori di perforazione di barre inclinate con macchinario specifico del diametro di 100/120 mm eseguito a roto-percussione, fornitura e posa in opera di tiranti a barre diwidag, comprese giunzioni di raccordo filettate, piastre di ancoraggio e dadi, fornitura e iniezione di boiaccia cementizia, per quantità massima del foro.

**Pagamenti in acconto**

L'impresa appaltatrice non ha richiesto pagamenti in acconto, come risulta da nota prot. n. 46381 del 05/02/2021.

**Andamento dei lavori**

I lavori si sono svolti in conformità alle norme contrattuali, alle previsioni di progetto ed agli ordini e disposizioni del Direttore dei Lavori. Hanno riguardato i seguenti interventi:

- Cimitero Monumentale di Staglieno: War Graves Cemetery, consolidamento muri di sostegno - Tomba Marena, messa in sicurezza muro di sostegno in pietra - Veilino Superiore (causa "Grillone"), rifacimento lastrico e impermeabilizzazioni - Galleria Sant'Antonino, messa in sicurezza strutturale - Parapetto fronte principale Barabino, messa in sicurezza distacco



COMUNE DI GENOVA



Comune di Genova | Direzione Facility Management |  
Via di Francia, 1 - 18° piano | 16149 Genova |  
Tel.010\_5577156-5577083-5573336-5573321  
Fax0105573680 |  
facilitymanagement@comune.genova.it |  
comunegenova@postemailcertificata.it |



COMUNE DI GENOVA



"La mia Energia è al 100% Verde"

#### DIREZIONE FACILITY MANAGEMENT

calcinacci - Ingresso lato sud (fioristi), ripristini interni - Veilino Inferiore Galleria Nuova cripta Sud Est, rifacimento lastrico e impermeabilizzazioni – Galleria II Frontale, messa in sicurezza strutturale;

- Cimitero di Molassana: rifacimento impermeabilizzazioni locali uffici, spogliatoi e servizi igienici e risanamento murature interne;
- Cimitero Voltri: rifacimento impermeabilizzazioni colombari;
- Cimitero Pini Storti: risanamento pluviali;
- Cimitero Montesignano: rifacimento impermeabilizzazioni locali uffici, spogliatoi e servizi igienici;
- Cimitero degli Angeli: messa in sicurezza intradosso solaio di copertura della Galleria Vecchia;
- Cimitero Coronata: ripristino funzionale servizi igienici;
- Cimitero Quinto: messa in sicurezza intradosso solaio.

#### Ultimazione dei lavori

I lavori sono ultimati il 21/12/2020 come risulta dal certificato di ultimazione lavori redatto il 21/12/2020 e di cui al prot. n. NP/2020/13 del 07/01/2021 della Direzione Lavori e pertanto in tempo utile rispetto al tempo stabilito dal contratto.

#### Verbali di danno per forza maggiore

Durante l'esecuzione dei lavori non sono stati accertati danni di forza maggiore.

#### Stati d'Avanzamento e Certificati d'Acconto

Nel corso dei lavori sono stati emessi n. 2 stati d'avanzamento dei lavori eseguiti a tutto il 30/06/2020, per un importo totale di lavori netto di € 143.584,19 oltre IVA e a tutto il 31/10/2020, per un importo



COMUNE DI GENOVA



Comune di Genova | Direzione Facility Management |  
Via di Francia, 1 - 18° piano | 16149 Genova |  
Tel.010\_5577156-5577083-5573336-5573321  
Fax0105573680 |  
facilitymanagement@comune.genova.it |  
comunegenova@postemailcertificata.it |



COMUNE DI GENOVA



"La mia Energia è al 100% Verde"

DIREZIONE FACILITY MANAGEMENT

totale di lavori netto di € 246.315,87 oltre IVA, per un importo totale di lavori netto complessivo pari a € 389.900,06.

1° Stato d'avanzamento lavori: il primo Stato di Avanzamento Lavori è stato redatto dal sottoscritto D.L. in data 27/07/2020, risultando contabilizzati lavori a misura per un totale netto di € 143.584,19 oltre IVA;

2° Stato d'avanzamento lavori e ultimo: il secondo e ultimo Stato di Avanzamento Lavori è stato emesso in data 21/12/2020, risultando contabilizzati lavori a misura per un totale netto di € 389.900,06 oltre IVA;

Certificati d'acconto: il Certificato di pagamento relativo al 1° Stato d'avanzamento lavori è stato emesso in data 06/08/2020 prot. PG/2020/234491 e liquidato con atto di liquidazione n. 10543 in data 13/08/2020 per l'importo totale netto di € 142.866,27 e un importo IVA pari a € 31.430,58, per un totale lordo IVA pari a € 174.296,85; il Certificato di pagamento relativo al 2° e ultimo Stato d'avanzamento lavori è stato emesso in data 29/12/2020 prot. PG/2020/398781 e liquidato con atto di liquidazione n. 18005/2020 in data 30/12/2020 per l'importo totale netto di € 245.084,29 e un importo IVA pari a € 53.918,54, per un totale lordo IVA pari a € 299.002,83.

Le ritenute effettuate negli stati d'avanzamento ammontano, rispettivamente, ad Euro 717,92 e ad Euro 1.231,58, pertanto la Rata di saldo ammonterà ad un importo totale netto di € 1.949,50 e un importo IVA pari a € 428,89, per un totale lordo IVA pari a € 2.378,39.

**Riserve dell'impresa**

L'Impresa ha firmato il registro di contabilità senza avanzare riserve.

**Assicurazione degli operai**



COMUNE DI GENOVA



Comune di Genova | Direzione Facility Management |  
Via di Francia, 1 - 18° piano | 16149 Genova |  
Tel.010\_5577156-5577083-5573336-5573321  
Fax:0105573680 |  
facilitymanagement@comune.genova.it |  
[comunegenova@postemailcertificata.it](mailto:comunegenova@postemailcertificata.it) |



COMUNE DI GENOVA



"La mia Energia è al 100% Verde"

DIREZIONE FACILITY MANAGEMENT

L'impresa Cesag Srl, con sede in Piazza Terralba n. 5, 16143, Genova, ha regolarmente assicurato i propri operai contro gli infortuni sul lavoro presso l'I.N.A.I.L., sede di Genova, con posizione assicurativa n. 3420102 (codice P.A.T. n. 46026531/57).

**Assicurazioni sociali**

L'impresa Cesag Srl, con sede in Piazza Terralba n. 5, 16143, Genova, ha regolarmente assicurato i propri operai contro le malattie presso l'I.N.P.S., sede di Savona, con posizione assicurativa n. 3405515333.

**Infortuni nel corso dei lavori**

Durante l'appalto non si sono verificati infortuni sul lavoro.

**Avvisi ad opponendum**

Per l'esecuzione dei lavori in argomento non sono occorse occupazioni permanenti e non sono stati arrecati danni diretti o indiretti ai beni di proprietà privata, essendo decorsi i termini di cui all'avviso n. pubbl. 657/2021, prot. n. 162/2021, pubblicato in data 28/01/2021 senza che sia pervenuto reclamo alcuno da parte di terzi.

**Cessione di credito**

Dalla nota pervenuta da parte della Direzione Ragioneria-Settore Contabilità del 04/02/2021 prot. n. 43257 non risulta che l'Impresa abbia ceduto ad alcuno l'importo dei suoi crediti.

**Collaudatore**

Atteso che l'importo dei lavori risulta inferiore alle soglie previste dal D.Lgs. n. 50/2016 e ss.mm.ii., il Direttore dei Lavori è incaricato alla redazione del Certificato di regolare esecuzione.

**Visita di collaudo**

Alla visita di collaudo si è proceduto in data 21 dicembre 2020, alla presenza, oltre del sottoscritto DL, del Geom. Stefano Baccino per l'impresa.



COMUNE DI GENOVA



Comune di Genova | Direzione Facility Management |  
Via di Francia, 1 - 18° piano | 16149 Genova |  
Tel.010\_5577156-5577083-5573336-5573321  
Fax0105573680 |  
facilitymanagement@comune.genova.it |  
comunegenova@postemailcertificata.it |



COMUNE DI GENOVA



"La mia Energia è al 100% Verde"

DIREZIONE FACILITY MANAGEMENT

### Risultato della visita

Nel corso della visita, con la scorta degli elaborati grafici e dei documenti contabili, sono state percorse le zone dei lavori per un esame generale dei lavori stessi conducendo verifiche e deducendo che le opere eseguite corrispondono per gli effetti contabili in tutto e per tutto, sia registrato nei libretti delle misure, nel registro di contabilità e nel 1° e 2° Stato d'avanzamento lavori. In tutte le opere eseguite si è constatata buona qualità dei materiali impiegati, la lavorazione a regola d'arte e secondo le prescrizioni contrattuali.

### Ciò premesso

Considerato l'intero svolgimento dell'appalto riassunto nelle premesse da cui risulta:

- a) che i lavori vennero eseguiti secondo il progetto e le indicazioni della D.L.;
- b) che l'ammontare dei lavori, secondo quanto contabilizzato al netto dell'IVA ammonta ad € 389.900,06;
- c) che l'impresa ha ottemperato all'obbligo delle assicurazioni sociali prescritte dalla legge;
- d) che i lavori sono stati completati nei tempi indicati dal Contratto e non hanno comportato quindi l'applicazione della penale prevista all'art. 5 del Contratto;
- e) che i prezzi applicati sono quelli di capitolato
- f) che non risultano cessioni di credito da parte dell'impresa;
- g) che sono stati adempiuti gli obblighi di legge in materia di "antimafia" riguardo al subappalto, ai piani di sicurezza, alla certificazione annuale;
- h) che lo stato di fatto delle opere corrisponde per qualità, dimensione, categoria e numero alle annotazioni riportate nei registri di contabilità e riassunte nello stato finale;



COMUNE DI GENOVA



Comune di Genova | Direzione Facility Management |  
Via di Francia, 1 - 18° piano | 16149 Genova |  
Tel.010\_5577156-5577083-5573336-5573321  
Fax0105573680 |  
facilitymanagement@comune.genova.it |  
[comunegenova@postemailcertificata.it](mailto:comunegenova@postemailcertificata.it) |



COMUNE DI GENOVA



"La mia Energia è al 100% Verde"

DIREZIONE FACILITY MANAGEMENT

- i) che, come è stato precedentemente specificato, i lavori sono stati eseguiti a buona regola d'arte, in conformità alle prescrizioni contrattuali ed in ottemperanza agli ordini ed alle disposizioni della D.L.;

Il sottoscritto D.L. Arch. Stefano Ortale

**CERTIFICA REGOLARMENTE ESEGUITI**

i lavori effettuati dall'impresa Cesag Srl, con sede in Piazza Terralba n. 5, 16143, Genova – Codice Fiscale e numero di iscrizione al Registro delle Imprese presso la Camera di Commercio Industria Artigianato Agricoltura di Genova n. 00434270104, per Contratto di Accordo Quadro di cui al Rep. n. 68499 del 13/12/2019 e per contratto applicativo di cui al Rep. n. 235/2020 del 13/02/2020, e riconosce liquidabile, secondo le risultanze dello stato finale l'importo di € **389.900,06** al netto dell'IVA.

Certifica potersi restituire all'Impresa le ritenute di legge e contrattuali, ammontanti ad € **1.949,50** oltre IVA, ivi comprese le cauzioni salvo la prescritta e rituale approvazione del presente atto.

Genova, li

L'IMPRESA

(Cesag Srl)

IL DIRETTORE DEI LAVORI

(Arch. Stefano Ortale)

IL RESPONSABILE UNICO DEL PROCEDIMENTO

(Ing. Marco Cadenasso)



COMUNE DI GENOVA



Comune di Genova | Direzione Facility Management |  
Via di Francia, 1 - 18° piano | 16149 Genova |  
Tel.010\_5577156-5577083-5573336-5573321  
Fax0105573680 |  
facilitymanagement@comune.genova.it |  
comunegenova@postemailcertificata.it |

La Fideiussoria ai sensi dell'art.103, comma 6, del d.lgs. n. 50/2016

Schema tipo 1.4 Schema tecnica 1.4	<b>GARANZIA FIDEIUSSORIA PER LA RATA DI SALDO</b> (Lavori, Servizi e Forniture) (art. 103, comma 6, del Codice)
---------------------------------------	---

La presente Scheda Tecnica costituisce parte integrante della garanzia fideiussoria conforme allo Schema Tipo 1.4 di cui al D.M. 19/01/2018 n. 31 e s.m.i.

<b>Garanzia Fideiussoria n.</b> EIBR2100157		<b>Garante</b> EUROINS INSURANCE JSC	
<b>Città</b> SOFIA - BULGARIA	<b>Via</b> 43 HRISTOFOR KOLUMB BLVD.	<b>CAP</b> 1592	<b>Prov.</b> EE
<b>C.F. / P.IVA</b> 97825130582		<b>PEC</b> EUROINS.AD@PEC.IT	
<b>Contraente</b> CESAG SRL			
<b>Città</b> GENOVA	<b>Via</b> P.ZZA TERRALBA 5	<b>CAP</b> 16143	<b>Prov.</b> GE
<b>C.F. / P.IVA</b> 00434270104		<b>PEC</b> cesag-srl@pec.cesag.it	
<b>Stazione Appaltante</b> STAZIONE UNICA APPALTANTE - COMUNE DI GENOVA			
<b>Città</b> GENOVA	<b>Via</b> VIA GARIBALDI 9	<b>CAP</b> 16124	<b>Prov.</b> GE
<b>C.F. / P.IVA</b> 00856930102		<b>PEC</b> garecontratticomge@postecert.it	
<b>Descrizione Opera/Servizio/Fornitura - Luogo di esecuzione</b> LAVORI URGENTI NON PROGRAMMABILI DI MANUTENZIONE STRAORDINARIA PRESSO I CIMITERI COMUNALI. AI SENSI DELL'ART. 103 DEL D.LGS DEL 18/04/2016 N.50 - PAGAMENTO DELLA RATA DI SALDO. Luogo di esecuzione:Genova			

<b>Valore capitale della rata di saldo</b> (Somma garantita in linea capitale) (€)	<b>Tasso di interesse: tasso di interesse legale vigente per il periodo di tempo necessario per la definitività del certificato di collaudo/regularare esecuzione o della verifica di conformità</b>
1.949,50	0,01 %

Il Contraente ed il Garante, con la sottoscrizione della presente Scheda Tecnica, accettano le condizioni previste nella garanzia fideiussoria alla quale la presente Scheda risulta allegata.

IL CONTRAENTE



Emessa in quattro copie ad un solo effetto il: 15/02/2021

**GARANZIA FIDEIUSSORIA PER LA RATA DI SALDO**  
**Schema tipo 1.4 (D.M. 19/01/2018 n. 31 e s.m.i.)**  
**(Lavori, Servizi e Forniture)**

**MESSA**

La sottoscritta Compagnia Assicurativa EUROINS INSURANCE JSC (in seguito indicata per brevità "GARANTE") con sede legale in Sofia, Bulgaria (cap 1592) Blvd Hristo Botev, 43, codice fiscale e partita iva italiani 97825130582, iscritta al Bulstat con N. 121265113, codice impresa IVASS 10907, numero di iscrizione II00675, a mezzo delle scritture Sig.re RUMYANA GESHEVA BETOVA, nata a Sofia (Bulgaria) il 10.11.1966, e YOANNA TSVETANOVA TSONEVA, nata a Sofia (Bulgaria) il 26.05.1966, entrambe in loro qualità di Direttore Esecutivo della Compagnia, dichiarano di costituirsi con il presente atto, fideiussori nell'interesse del Contraente ed a favore del Beneficiario, nelle condizioni che seguono, per le somme a quest'ultimo eventualmente dovute.

La garanzia avrà efficacia fino a svincolo da parte del Beneficiario.

**Condizioni che rilevano nel rapporto tra Stazione appaltante e Garante**

**Art. 1 - Oggetto della garanzia**

Il Garante si impegna nei confronti della Stazione appaltante, nei limiti della somma garantita indicata nella Scheda Tecnica, alla restituzione totale o parziale della rata di saldo dei relativi interessi legali per il pagamento di quanto eventualmente dovuto dal Contraente per difformità e vizi dell'opera, dei servizi e delle forniture oggetto del contratto ai sensi dell'art. 103, comma 6, del Codice e s.m.i..

**Art. 2 - Efficacia e durata della garanzia**

L'efficacia della garanzia:

a) decorre dalla data di erogazione della rata di saldo;

b) cessa in ogni caso decorsi due anni dalla data di emissione del certificato di collaudo o del certificato di regolare esecuzione o della verifica di conformità, allorché si estingue ad ogni effetto.

La liberazione anticipata della garanzia rispetto alle scadenze di cui alla lettera b) del comma precedente può aver luogo solo con la restituzione al Garante da parte della Stazione appaltante dell'originale della garanzia stessa con annotazione di svincolo o con comunicazione scritta della Stazione appaltante al Garante.

Il mancato pagamento del premio/commissione non può essere opposto alla Stazione appaltante.

**Art. 3 - Somma garantita**

La somma garantita dalla presente fideiussione è pari all'importo della rata di saldo erogata, maggiorato degli interessi legali calcolati al tasso vigente per il periodo intercorrente tra la data di erogazione, ovvero la data di emissione del certificato di collaudo o della verifica di conformità nel caso di appalti di servizi o forniture, e l'assunzione del carattere di definitività dei medesimi (artt. 103, comma 6, e 102, comma 3, del Codice e s.m.i.).

L'importo della somma garantita in linea capitale è indicato nella Scheda Tecnica.

**Art. 4 - Escussione della garanzia**

Il Garante corrisponderà l'importo dovuto dal Contraente, entro il termine di 15 giorni dal ricevimento della semplice richiesta scritta della Stazione appaltante - inviata per conoscenza anche al Contraente, - recante l'indicazione del titolo per cui si richiede l'escussione e degli importi dovuti dal Contraente, ai sensi dell'art. 1.

Tale richiesta dovrà pervenire al Garante entro i termini di cui all'art. 2 ed essere formulata in conformità all'art. 6.

Il Garante non gode del beneficio della preventiva escussione del debitore principale di cui all'art. 1944 cod.civ. e rinuncia all'eccezione di cui all'art. 1957, comma 2, cod. civ..

Resta salva l'azione di ripetizione verso la Stazione appaltante per il caso in cui le somme pagate dal Garante risultassero parzialmente o totalmente non dovute dal Contraente o dal Garante (art. 104, comma 10, del Codice e s.m.i.).

**Art. 5 - Surrogazione - Rivalsa**

Il Garante, nei limiti delle somme pagate, è surrogato alla Stazione appaltante in tutti i diritti, ragioni ed azioni verso il Contraente, i suoi successori ed aventi causa a qualsiasi titolo.

Il Garante ha altresì diritto di rivalsa verso il Contraente per le somme pagate in forza della presente garanzia (art. 104, comma 10, del Codice e s.m.i.).

La Stazione appaltante faciliterà le azioni di recupero fornendo al Garante tutti gli elementi utili in suo possesso.

**Art. 6 - Forma delle comunicazioni**

Tutte le comunicazioni e notifiche al Garante dipendenti dalla presente garanzia, per essere valide, devono essere fatte esclusivamente con lettera raccomandata o tramite PEC inviate agli indirizzi indicati nella Scheda Tecnica.

**Art. 7 - Foro competente**

In caso di controversia fra il Garante e la Stazione appaltante, il foro competente è quello determinato ai sensi dell'art. 25 cod. proc. civ..

**Art. 8 - Rinvio alle norme di legge**

Per tutto quanto non diversamente regolato, valgono le norme di legge.

**IL CONTRAENTE**  
(per presa visione)

**IL BENEFICIARIO**



**Condizioni che regolano il rapporto tra Garante e Contraente**

<b>Controllo</b> 3305DB24428E	<b>Cod. W. Broker</b> 6	<b>Cod. Prodotto</b> 15 - 115
<b>Rata di saldo (€)</b> 2,50	<b>Data concessione</b> 20/12/2020	<b>Tasso di interesse</b> 0,01 %
<b>Inizio Garanzia fideiussoria:</b> 21/12/2020		<b>Data cessazione Garanzia fideiussoria:</b> 21/12/2022
Art. 2 Schema Tipo 1.4		vedi art. 2 Schema Tipo 1.4

<b>DATA INIZIALE (ai soli fini del calcolo del premio di perfezionamento) - PREMIO ALLA FIRMA</b>					<b>Fraz.</b> U
Anni 2 Mesi 0 Giorni 0 Dal 21/12/2020 Al 21/12/2022					

<b>Premio netto</b> € 161,62	<b>Accessori</b> € 16,16	<b>Diritti</b> € 0,00	<b>Imponibile</b> € 177,78	<b>Imposte</b> € 22,22	<b>Totale</b> € 200,00
---------------------------------	-----------------------------	--------------------------	-------------------------------	---------------------------	---------------------------

**PROROGHE EVENTUALI a partire dal fino al**

<b>Premio netto</b> € 0,00	<b>Accessori</b> € 0,00	<b>Diritti</b> € 0,00	<b>Imponibile</b> € 0,00	<b>Imposte</b> € 0,00	<b>Totale</b> € 0,00
-------------------------------	----------------------------	--------------------------	-----------------------------	--------------------------	-------------------------

Emessa in N.4 esemplari ad unico effetto in Sofia il: 15/02/2021

**CONDIZIONI PARTICOLARI**

-----

Genova - Prot. 02/2021/2021

La Nota Informativa redatta ai sensi dell'Art 185 del DLGS n. 209 del 07.09.2005, Codice delle Assicurazioni Private, e del Regolamento ISVAP n. 24 del 19.05.08 può essere scaricata direttamente da <http://euroins.bg/files/nota2018.pdf>. **IL CONTRAENTE**

Agli effetti degli Artt. 1341 e 1342 C.C. il sottoscritto dichiara di aver letto e di approvare specificamente le disposizioni dei seguenti articoli delle Condizioni che regolano il rapporto tra Garante e Contraente: **IL CONTRAENTE**

- Art. 9 (Pagamento del premio)
- Art. 12 (Regresso)
- Art. 13 (Deposito cautelativo)
- Art. 15 (Forma delle comunicazioni)
- Art. 16 (Foro competente)

**DICHIARAZIONE DI PAGAMENTO** **L'ESATTORE**

Si dichiara che il premio di € è stato incassato il

**PREMESSO CHE**

- con l'emissione e sottoscrizione della Scheda Tecnica 1.4 "Garanzia fideiussoria per la rata di saldo", parte integrante dello Schema Tipo 1.4 di cui al D.M. 19/01/2018 n. 31 pubblicato sulla G.U. n. 83 del 10/04/2018 e s.m.i., il Garante ha costituito la garanzia fideiussoria relativa alla rata di saldo prevista dall'art. 103 comma 6, del Codice (D. Lgs. 50/2016) e s.m.i.,
- la sottoscrizione della Scheda Tecnica costituisce atto formale di accettazione incondizionata di tutte le condizioni disciplinate nello Schema Tipo ;

ciò premesso, le parti Garante e Contraente integrano (per quanto attiene ai rapporti tra gli stessi) le condizioni di cui allo Schema Tipo con le disposizioni che seguono :

**Articolo 9 - Pagamento del premio o Commissione**

Il premio/commissione dovuto dal Contraente all'atto della stipulazione della presente garanzia è riportato nella Scheda "Condizioni che regolano il rapporto tra Garante e Contraente".

Fermo quanto previsto dall'art. 2 dello Schema Tipo, la durata iniziale della polizza, in relazione alla quale viene liquidato il premio di perfezionamento, è stata determinata sulla base delle dichiarazioni del Contraente. Le somme pagate a titolo di premio/commissione rimangono comunque acquisite dal Garante, indipendentemente dal fatto che la garanzia cessi prima della data prevista all'art.2.

**Articolo 10 - Obblighi del Contraente**

Il Contraente, su richiesta del Garante, si obbliga a consentire i necessari controlli e a fornire idonea documentazione sullo svolgimento del rapporto principale e sull'adempimento delle obbligazioni garantite.

**Articolo 11 - Imposte e tasse**

Le imposte e le tasse, i contributi e tutti gli oneri stabiliti per legge, presenti e futuri, relativi al premio, agli accessori, alla polizza ed agli atti da essa dipendenti sono a carico del Contraente anche se il pagamento ne sia stato anticipato dal Garante.

**Articolo 12 - Regresso**

Il Contraente e i suoi successori ed aventi causa si obbligano a rimborsare al Garante immediatamente ed a semplice richiesta quanto dallo stesso pagato alla Stazione appaltante in forza della presente polizza per capitale, interessi e spese (comprese quelle necessarie per il recupero delle somme versate), rinunciando ad ogni e qualsiasi eccezione, in particolare quelle di cui all'art. 1952 del Codice Civile. Il Contraente è tenuto a corrispondere al Garante gli interessi di cui al D.lgs. 231/2002 e s.m.i. che decorreranno automaticamente trascorsi 30 giorni dal ricevimento della richiesta.

**Articolo 13 - Deposito cautelativo**

Ad integrazione di quanto previsto dall'art. 1953 del Codice Civile, il Garante potrà pretendere dal Contraente e da eventuali coobbligati, anche con azione giudiziale, la liberazione della garanzia o, a scelta del Garante, il versamento di una somma pari al massimale di polizza nei seguenti casi:

- a) chiamata in garanzia da parte della Stazione appaltante o di altri Enti garantiti dal Garante;
- b) sopravvenuta insolvenza del Contraente, protesti o esecuzioni a suo carico ed ogni ipotesi di peggioramento della sua situazione economica;
- c) liquidazione, trasformazione o cessione del Contraente;
- d) ogni ipotesi di rilevante ritardo nella esecuzione o di sospensione dei lavori non concordata con la Stazione appaltante anche se dipendente da fatto non imputabile al Contraente, escluse le cause di forza maggiore;
- e) ogni ipotesi di mancata osservanza di ordini e/o intimazioni provenienti dalla Direzione Lavori;
- f) ogni ipotesi di inadempimento del Contraente agli obblighi nascenti dal contratto di appalto;
- g) mancato pagamento dei premi di proroga riferiti alla presente o ad altre polizze stipulate con il Garante;
- h) inadempimento del Contraente in ordine al rimborso di somme pagate dal Garante o da altro fideiussore anche per obbligazioni principali diverse rispetto a quelle qui garantite.

Le somme versate o giudizialmente realizzate resteranno acquisite dal Garante a garanzia dell'azione di regresso fintanto che il Garante stesso non venga liberato dagli obblighi tutti nascenti dalla polizza. Verificatasi la liberazione della garanzia, il Garante restituirà al Contraente dette somme maggiorate degli interessi legali. In caso di svincolo parziale, il Garante restituirà le somme proporzionate allo svincolo conseguito. Il Garante è irrevocabilmente autorizzato ad utilizzare le somme versate o giudizialmente realizzate sia per ottenere la liberazione della garanzia attraverso la costituzione di cauzione in numerario a favore della Stazione appaltante sia per effettuare il pagamento della somma garantita, senza che nessuna eccezione possa essere sollevata dal Contraente.

**lo 14 - Pluralità di contraenti**

ra la presente polizza venga stipulata da più soggetti, questi assumono in solido verso il Garante tutti gli obblighi derivanti dalla polizza stessa.

**lo 15 - Forma delle comunicazioni**

quanto previsto dall'art. 6 dello Schema Tipo, tutti gli avvisi, comunicazioni e notificazioni al Garante in dipendenza della presente polizza, per essere validi, devono essere fatti esclusivamente per mezzo di lettera raccomandata A.R., indirizzata alla Direzione del Garante tramite PEC agli indirizzi indicati nella Scheda Tecnica .

**lo 16 - Foro competente**

quanto previsto dall'art. 8 dello Schema Tipo, per tutte le eventuali controversie od azioni tra il Garante ed il Contraente derivanti dalla presente polizza è competente esclusivamente il Foro di Roma.

**IL CONTRAENTE**  
(per presa visione)

---



c\_d9969.Comune di Genova - Prot. 16/02/2021.0059269.E

La Fideiussoria ai sensi dell'art.103, comma 6, del d.lgs. n. 50/2016

Schema tipo 1.4 Schema tecnica 1.4	<b>GARANZIA FIDEIUSSORIA PER LA RATA DI SALDO</b> (Lavori, Servizi e Forniture) (art. 103, comma 6, del Codice)
---------------------------------------	---

La presente Scheda Tecnica costituisce parte integrante della garanzia fideiussoria conforme allo Schema Tipo 1.4 di cui al D.M. 19/01/2018 n. 31 e s.m.i.

<b>Garanzia Fideiussoria n.</b> EIBR2100157		<b>Garante</b> EUROINS INSURANCE JSC	
<b>Città</b> SOFIA - BULGARIA	<b>Via</b> 43 HRISTOFOR KOLUMB BLVD.	<b>CAP</b> 1592	<b>Prov.</b> EE
<b>C.F. / P.IVA</b> 97825130582		<b>PEC</b> EUROINS.AD@PEC.IT	
<b>Contraente</b> CESAG SRL			
<b>Città</b> GENOVA	<b>Via</b> P.ZZA TERRALBA 5	<b>CAP</b> 16143	<b>Prov.</b> GE
<b>C.F. / P.IVA</b> 00434270104		<b>PEC</b> cesag-srl@pec.cesag.it	
<b>Stazione Appaltante</b> STAZIONE UNICA APPALTANTE - COMUNE DI GENOVA			
<b>Città</b> GENOVA	<b>Via</b> VIA GARIBALDI 9	<b>CAP</b> 16124	<b>Prov.</b> GE
<b>C.F. / P.IVA</b> 00856930102		<b>PEC</b> garecontratticomge@postecert.it	
<b>Descrizione Opera/Servizio/Fornitura - Luogo di esecuzione</b> LAVORI URGENTI NON PROGRAMMABILI DI MANUTENZIONE STRAORDINARIA PRESSO I CIMITERI COMUNALI. AI SENSI DELL'ART. 103 DEL D.LGS DEL 18/04/2016 N.50 - PAGAMENTO DELLA RATA DI SALDO. Luogo di esecuzione:Genova			

<b>Valore capitale della rata di saldo</b> (Somma garantita in linea capitale) (€)	<b>Tasso di interesse: tasso di interesse legale vigente per il periodo di tempo necessario per la definitività del certificato di collaudo/regolare esecuzione o della verifica di conformità</b>
1.949,50	0,01 %

Il Contraente ed il Garante, con la sottoscrizione della presente Scheda Tecnica, accettano le condizioni previste nella garanzia fideiussoria alla quale la presente Scheda risulta allegata.

IL CONTRAENTE



Emessa in quattro copie ad un solo effetto il: 15/02/2021

**GARANZIA FIDEIUSSORIA PER LA RATA DI SALDO**  
**Schema tipo 1.4 (D.M. 19/01/2018 n. 31 e s.m.i.)**  
**(Lavori, Servizi e Forniture)**

**MESSA**

La sottoscritta Compagnia Assicurativa EUROINS INSURANCE JSC (in seguito indicata per brevità "GARANTE") con sede legale in Sofia, Bulgaria (cap 1592) Blvd Hristo Botev, 43, codice fiscale e partita iva italiani 97825130582, iscritta al Bulstat con N. 121265113, codice impresa IVASS 10907, numero di iscrizione II00675, a mezzo delle scritture Sig.re RUMYANA GESHEVA BETOVA, nata a Sofia (Bulgaria) il 10.11.1966, e YOANNA TSVETANOVA TSONEVA, nata a Sofia (Bulgaria) il 26.05.1966, entrambe in loro qualità di Direttore Esecutivo della Compagnia, dichiarano di costituirsi con il presente atto, fideiussori nell'interesse del Contraente ed a favore del Beneficiario, nelle condizioni che seguono, per le somme a quest'ultimo eventualmente dovute.

La garanzia avrà efficacia fino a svincolo da parte del Beneficiario.

**Condizioni che rilevano nel rapporto tra Stazione appaltante e Garante**

**Art. 1 - Oggetto della garanzia**

Il Garante si impegna nei confronti della Stazione appaltante, nei limiti della somma garantita indicata nella Scheda Tecnica, alla restituzione totale o parziale della rata di saldo dei relativi interessi legali per il pagamento di quanto eventualmente dovuto dal Contraente per difformità e vizi dell'opera, dei servizi e delle forniture oggetto del contratto ai sensi dell'art. 103, comma 6, del Codice e s.m.i..

**Art. 2 - Efficacia e durata della garanzia**

L'efficacia della garanzia:

a) decorre dalla data di erogazione della rata di saldo;

b) cessa in ogni caso decorsi due anni dalla data di emissione del certificato di collaudo o del certificato di regolare esecuzione o della verifica di conformità, allorché si estingue ad ogni effetto.

La liberazione anticipata della garanzia rispetto alle scadenze di cui alla lettera b) del comma precedente può aver luogo solo con la restituzione al Garante da parte della Stazione appaltante dell'originale della garanzia stessa con annotazione di svincolo o con comunicazione scritta della Stazione appaltante al Garante.

Il mancato pagamento del premio/commissione non può essere opposto alla Stazione appaltante.

**Art. 3 - Somma garantita**

La somma garantita dalla presente fideiussione è pari all'importo della rata di saldo erogata, maggiorato degli interessi legali calcolati al tasso vigente per il periodo intercorrente tra la data di erogazione, ovvero la data di emissione del certificato di collaudo o della verifica di conformità nel caso di appalti di servizi o forniture, e l'assunzione del carattere di definitività dei medesimi (artt. 103, comma 6, e 102, comma 3, del Codice e s.m.i.).

L'importo della somma garantita in linea capitale è indicato nella Scheda Tecnica.

**Art. 4 - Escussione della garanzia**

Il Garante corrisponderà l'importo dovuto dal Contraente, entro il termine di 15 giorni dal ricevimento della semplice richiesta scritta della Stazione appaltante - inviata per conoscenza anche al Contraente, - recante l'indicazione del titolo per cui si richiede l'escussione e degli importi dovuti dal Contraente, ai sensi dell'art. 1.

Tale richiesta dovrà pervenire al Garante entro i termini di cui all'art. 2 ed essere formulata in conformità all'art. 6.

Il Garante non gode del beneficio della preventiva escussione del debitore principale di cui all'art. 1944 cod.civ. e rinuncia all'eccezione di cui all'art. 1957, comma 2, cod. civ..

Resta salva l'azione di ripetizione verso la Stazione appaltante per il caso in cui le somme pagate dal Garante risultassero parzialmente o totalmente non dovute dal Contraente o dal Garante (art. 104, comma 10, del Codice e s.m.i.).

**Art. 5 - Surrogazione - Rivalsa**

Il Garante, nei limiti delle somme pagate, è surrogato alla Stazione appaltante in tutti i diritti, ragioni ed azioni verso il Contraente, i suoi successori ed aventi causa a qualsiasi titolo.

Il Garante ha altresì diritto di rivalsa verso il Contraente per le somme pagate in forza della presente garanzia (art. 104, comma 10, del Codice e s.m.i.).

La Stazione appaltante faciliterà le azioni di recupero fornendo al Garante tutti gli elementi utili in suo possesso.

**Art. 6 - Forma delle comunicazioni**

Tutte le comunicazioni e notifiche al Garante dipendenti dalla presente garanzia, per essere valide, devono essere fatte esclusivamente con lettera raccomandata o tramite PEC inviate agli indirizzi indicati nella Scheda Tecnica.

**Art. 7 - Foro competente**

In caso di controversia fra il Garante e la Stazione appaltante, il foro competente è quello determinato ai sensi dell'art. 25 cod. proc. civ..

**Art. 8 - Rinvio alle norme di legge**

Per tutto quanto non diversamente regolato, valgono le norme di legge.

**IL CONTRAENTE**  
(per presa visione)

**IL BENEFICIARIO**



**Condizioni che regolano il rapporto tra Garante e Contraente**

<b>Controllo</b> 3305DB24428E	<b>Cod. W. Broker</b> 6	<b>Cod. Prodotto</b> 15 - 115
<b>Rata di saldo (€)</b> 2,50	<b>Data concessione</b> 20/12/2020	<b>Tasso di interesse</b> 0,01 %
<b>Inizio Garanzia fideiussoria:</b> 21/12/2020		<b>Data cessazione Garanzia fideiussoria:</b> 21/12/2022
Art. 2 Schema Tipo 1.4		vedi art. 2 Schema Tipo 1.4

<b>DATA INIZIALE (ai soli fini del calcolo del premio di perfezionamento) - PREMIO ALLA FIRMA</b>					<b>Fraz.</b> U
Anni 2 Mesi 0 Giorni 0 Dal 21/12/2020 Al 21/12/2022					

<b>Premio netto</b> € 161,62	<b>Accessori</b> € 16,16	<b>Diritti</b> € 0,00	<b>Imponibile</b> € 177,78	<b>Imposte</b> € 22,22	<b>Totale</b> € 200,00
---------------------------------	-----------------------------	--------------------------	-------------------------------	---------------------------	---------------------------

**PROROGHE EVENTUALI a partire dal fino al**

<b>Premio netto</b> € 0,00	<b>Accessori</b> € 0,00	<b>Diritti</b> € 0,00	<b>Imponibile</b> € 0,00	<b>Imposte</b> € 0,00	<b>Totale</b> € 0,00
-------------------------------	----------------------------	--------------------------	-----------------------------	--------------------------	-------------------------

Emessa in N.4 esemplari ad unico effetto in Sofia il: 15/02/2021

**CONDIZIONI PARTICOLARI**

-----

La Nota Informativa redatta ai sensi dell'Art 185 del DLGS n. 209 del 07.09.2005, Codice delle Assicurazioni Private, e del Regolamento ISVAP n. 24 del 19.05.08 può essere scaricata direttamente da <http://euroins.bg/files/nota2018.pdf>.

**IL CONTRAENTE**

Agli effetti degli Artt. 1341 e 1342 C.C. il sottoscritto dichiara di aver letto e di approvare specificamente le disposizioni dei seguenti articoli delle Condizioni che regolano il rapporto tra Garante e Contraente:

- Art. 9 (Pagamento del premio)
- Art. 12 (Regresso)
- Art. 13 (Deposito cautelativo)
- Art. 15 (Forma delle comunicazioni)
- Art. 16 (Foro competente)

**L'ESATTORE**

**DICHIARAZIONE DI PAGAMENTO**

Si dichiara che il premio di € \_\_\_\_\_ è stato incassato il \_\_\_\_\_

**PREMESSO CHE**

- con l'emissione e sottoscrizione della Scheda Tecnica 1.4 "Garanzia fideiussoria per la rata di saldo", parte integrante dello Schema Tipo 1.4 di cui al D.M. 19/01/2018 n. 31 pubblicato sulla G.U. n. 83 del 10/04/2018 e s.m.i., il Garante ha costituito la garanzia fideiussoria relativa alla rata di saldo prevista dall'art. 103 comma 6, del Codice (D. Lgs. 50/2016) e s.m.i.,
- la sottoscrizione della Scheda Tecnica costituisce atto formale di accettazione incondizionata di tutte le condizioni disciplinate nello Schema Tipo ;

ciò premesso, le parti Garante e Contraente integrano (per quanto attiene ai rapporti tra gli stessi) le condizioni di cui allo Schema Tipo con le disposizioni che seguono :

**Articolo 9 - Pagamento del premio o Commissione**

Il premio/commissione dovuto dal Contraente all'atto della stipulazione della presente garanzia è riportato nella Scheda "Condizioni che regolano il rapporto tra Garante e Contraente".

Fermo quanto previsto dall'art. 2 dello Schema Tipo, la durata iniziale della polizza, in relazione alla quale viene liquidato il premio di perfezionamento, è stata determinata sulla base delle dichiarazioni del Contraente.

Le somme pagate a titolo di premio/commissione rimangono comunque acquisite dal Garante, indipendentemente dal fatto che la garanzia cessi prima della data prevista all'art.2.

**Articolo 10 - Obblighi del Contraente**

Il Contraente, su richiesta del Garante, si obbliga a consentire i necessari controlli e a fornire idonea documentazione sullo svolgimento del rapporto principale e sull'adempimento delle obbligazioni garantite.

**Articolo 11 - Imposte e tasse**

Le imposte e le tasse, i contributi e tutti gli oneri stabiliti per legge, presenti e futuri, relativi al premio, agli accessori, alla polizza ed agli atti da essa dipendenti sono a carico del Contraente anche se il pagamento ne sia stato anticipato dal Garante.

**Articolo 12 - Regresso**

Il Contraente e i suoi successori ed aventi causa si obbligano a rimborsare al Garante immediatamente ed a semplice richiesta quanto dallo stesso pagato alla Stazione appaltante in forza della presente polizza per capitale, interessi e spese (comprese quelle necessarie per il recupero delle somme versate), rinunciando ad ogni e qualsiasi eccezione, in particolare quelle di cui all'art. 1952 del Codice Civile.

Il Contraente è tenuto a corrispondere al Garante gli interessi di cui al D.lgs. 231/2002 e s.m.i. che decorreranno automaticamente trascorsi 30 giorni dal ricevimento della richiesta.

**Articolo 13 - Deposito cautelativo**

Ad integrazione di quanto previsto dall'art. 1953 del Codice Civile, il Garante potrà pretendere dal Contraente e da eventuali coobbligati, anche con azione giudiziale, la liberazione della garanzia o, a scelta del Garante, il versamento di una somma pari al massimale di polizza nei seguenti casi:

- a) chiamata in garanzia da parte della Stazione appaltante o di altri Enti garantiti dal Garante;
- b) sopravvenuta insolvenza del Contraente, protesti o esecuzioni a suo carico ed ogni ipotesi di peggioramento della sua situazione economica;
- c) liquidazione, trasformazione o cessione del Contraente;
- d) ogni ipotesi di rilevante ritardo nella esecuzione o di sospensione dei lavori non concordata con la Stazione appaltante anche se dipendente da fatto non imputabile al Contraente, escluse le cause di forza maggiore;
- e) ogni ipotesi di mancata osservanza di ordini e/o intimazioni provenienti dalla Direzione Lavori;
- f) ogni ipotesi di inadempimento del Contraente agli obblighi nascenti dal contratto di appalto;
- g) mancato pagamento dei premi di proroga riferiti alla presente o ad altre polizze stipulate con il Garante;
- h) inadempimento del Contraente in ordine al rimborso di somme pagate dal Garante o da altro fideiussore anche per obbligazioni principali diverse rispetto a quelle qui garantite.

Le somme versate o giudizialmente realizzate resteranno acquisite dal Garante a garanzia dell'azione di regresso fintanto che il Garante stesso non venga liberato dagli obblighi tutti nascenti dalla polizza. Verificatasi la liberazione della garanzia, il Garante restituirà al Contraente dette somme maggiorate degli interessi legali. In caso di svincolo parziale, il Garante restituirà le somme proporzionate allo svincolo conseguito. Il Garante è irrevocabilmente autorizzato ad utilizzare le somme versate o giudizialmente realizzate sia per ottenere la liberazione della garanzia attraverso la costituzione di cauzione in numerario a favore della Stazione appaltante sia per effettuare il pagamento della somma garantita, senza che nessuna eccezione possa essere sollevata dal Contraente.

**lo 14 - Pluralità di contraenti**

ra la presente polizza venga stipulata da più soggetti, questi assumono in solido verso il Garante tutti gli obblighi derivanti dalla polizza stessa.

**lo 15 - Forma delle comunicazioni**

quanto previsto dall'art. 6 dello Schema Tipo, tutti gli avvisi, comunicazioni e notificazioni al Garante in dipendenza della presente polizza, per essere validi, devono essere fatti esclusivamente per mezzo di lettera raccomandata A.R., indirizzata alla Direzione del Garante tramite PEC agli indirizzi indicati nella Scheda Tecnica .

**lo 16 - Foro competente**

quanto previsto dall'art. 8 dello Schema Tipo, per tutte le eventuali controversie od azioni tra il Garante ed il Contraente derivanti dalla presente polizza è competente esclusivamente il Foro di Roma.

**IL CONTRAENTE**  
(per presa visione)

---



c\_d9969.Comune di Genova - Prot. 16/02/2021.0059269.E

c\_d969 - Communica  
Prot. 16/02/2021-0059369



Euroins Insurance JSC, 43 Hristofor Kolumb Blvd., 1592, Sofia, Bulgaria. Registro delle imprese n.121265113, Codice impresa IVASS 10907, numero di iscrizione II00675, Codice Fiscale e Partita Iva Italiani 97825130582. Tel.: +359 2 9651525, Fax: +359 2 9651526, mail: [office@euroins.bg](mailto:office@euroins.bg) - Pec: [euroins.ad@pec.it](mailto:euroins.ad@pec.it), Capitale sociale: Euro 20.947.628,37. Autorizzata all'esercizio dell'attività assicurativa con decreto del Consiglio nazionale per le assicurazioni della Repubblica Bulgarica in data 15/06/1998. Sito: [www.euroins.bg](http://www.euroins.bg)

## **AVVISO DI RISERVATEZZA RELATIVO ALLA STIPULA, COMPIMENTO DEI DOVERI E COMPOSIZIONE DI PRETESE SOTTO UN CONTRATTO DI ASSICURAZIONE**

Il presente avviso la Euroins Insurance JSC (la Compagnia) fornisce informazioni sui Vostrì dati personali, i quali potrebbero essere trattati in relazione alla stipula, al compimento dei doveri e alla composizione di pretese sotto un contratto di assicurazione.

### **Vostrì dati personali che vengono di solito trattati in relazione alla stipula, al compimento dei doveri sotto un contratto di assicurazione, sono i seguenti:**

personalmente che vengono di solito trattati in relazione alla stipula, al compimento dei doveri sotto un contratto di assicurazione, sono i seguenti:

- Nome: prenome, patronimico e cognome.
- Numero di identificazione personale.
- Contatti: posta elettronica, indirizzo e telefono.
- Indirizzo: dimora fissa o attuale.
- Informazioni bancarie: numero di conto corrente.
- Informazioni relative all'oggetto del contratto di assicurazione - informazioni sull'anzianità di servizio, sull'esperienza professionale, sul salario, sulla proprietà, ecc.
- Dati sullo stato di salute: informazioni relative al Vostro stato di salute (diagnosi, epirisi, altri documenti medici relativi a visite mediche effettuate, esami o altri interventi), fornite ai fini della presentazione di una proposta elaborata da Voi, la stipula di un contratto di assicurazione, e la richiesta di risarcimento danni.

### **Su quale base giuridica trattiamo i Vostrì dati personali**

Il trattamento dei Vostrì dati è necessario per la stipula e l'esecuzione del contratto di assicurazione.

La Compagnia può trattare i dati sulla Vostra salute ai fini della stesura di una bozza di contratto di assicurazione basata su motivi legali.

La Compagnia può trattare i dati sulla Vostra salute (diagnosi, stato di salute, documenti medici), messi a disposizione ai fini di provare la richiesta di risarcimento danni, di dimostrare, esercitare o difendere richieste legittime.

In certi casi condividiamo i Vostrì dati con fornitori di servizi (periti e subappaltatori) in base all'interesse legittimo della Euroins Insurance JSC di compiere i propri doveri di assicuratore, e di aumentare la qualità dei servizi forniti.

### **Per quali scopi useremo i Vostrì dati**

I dati personali messi a disposizione da Voi saranno usati ai fini dell'amministrazione del rapporto assicurativo, incluso, ma non limitato, ai fini di:

- la stesura di una proposta individuale di assicurazione;
- il pagamento del premio assicurativo;
- il trattamento di richieste relative al verificarsi di un evento assicurato e il pagamento dell'indennizzo assicurativo alla liquidazione di danni;
- la prevenzione delle frodi assicurative;
- la valutazione del rischio;
- l'adempimento dei requisiti legali, ivi incluso l'evitare di conflitto di interessi e pratiche di corruzione;
- la presentazione di reclami ricorrenti nei casi previsti dalla legge.

### **Profilazione**

Si prega di notare che nella stesura della Vostra offerta per una particolare assicurazione, è possibile che i Vostrì dati personali siano l'oggetto di profilazione mediante sistemi di elaborazione delle informazioni. A seconda delle specifiche del tipo concreto di assicurazione, la Euroins Insurance JSC può utilizzare sistemi informativi, per calcolare la probabilità dei verificarsi di un evento assicurato. I sistemi informativi funzionano in base a criteri impostati, elaborati da esperti attuari.

Vostrì dati personali vengono profilati in base all'interesse legittimo della Compagnia di valutarne il rischio e assumere impegni contrattuali basati sulla valutazione del rischio.

Se potete obiettare sulla profilazione dei Vostrì dati personali. Ulteriori informazioni relative alle condizioni e alla procedura, in base alle quali potete obiettare, troverete nel Regolamento di fornitura di informazioni sull'esercizio dei diritti dei soggetti del trattamento di dati personali, sul nostro sito web ([www.euroins.bg](http://www.euroins.bg)), nonché in ogni nostro ufficio nel paese.

### **A chi possiamo cedere a Vostrì dati personali**

La Compagnia rispetta e custodisce la riservatezza dei Vostrì dati personali. Con osservanza dei requisiti legali è possibile che la Euroins Insurance JSC riveli vostri dati personali ai seguenti individui:

- **Fornitori di servizi** (consulenti, periti, stimatori, avvocati). Quando usiamo dei servizi relativi alla stipula del contratto di assicurazione e al pagamento del premio assicurativo, alla manutenzione tecnica di sistemi informativi o manutenzione operativa delle nostre attività, è possibile che la Compagnia riveli dati personali. Una tale rivelazione di dati si realizza solo se vi è una buona ragione per questo, e in base a pattuizione scritta che quelli che li ricevono assicurino un livello adeguato di protezione.
- **Nell'adempimento dei propri doveri su certe assicurazioni**, la Euroins Insurance JSC potrebbe rivelare i Vostrì dati a subappaltatori, i quali forniscono servizi a nome della Compagnia fuori del territorio della Repubblica di Bulgaria.
- **Nell'adempimento dei propri doveri**, la Compagnia trasferisce dati su polizze o richieste di risarcimento danni sull'assicurazione di "Responsabilità civile" degli automobilisti, entro il sistema del "Fondo di garanzia", come dal Capitolo 53 del Codice dell'Assicurazione e dall'Ordinanza n. 54 del 30/12/2016 sui registri del Fondo di garanzia relativi allo scambio e la protezione delle informazioni, e sul rilascio, e tenendo nota, delle assicurazioni obbligatorie di cui all'art. 461, punti 1 e 2 del Codice dell'Assicurazione. La Compagnia può altresì trasferire dati personali su domanda dalle autorità governative, in conformità con la legge.
- **Riassicuratori**: In adempimento del proprio dovere legale di provvedere alla copertura del suo portafoglio assicurativo, la Euroins Insurance JSC potrebbe rivelare i Vostrì dati personali a riassicuratori, intermediari di riassicurazione, o loro rappresentanti.
- **Agenti e intermediari**: La Euroins Insurance JSC lavora con una vasta rete di agenti e intermediari, per poter renderVi servizi vicino a Voi. Per tale scopo Vostrì dati personali potrebbero essere comunicati (di solito direttamente da Voi) ad agenti e brokers autorizzati.

### **Per quanto tempo conserviamo i Vostrì dati personali**

La Euroins Insurance JSC conserva i singoli documenti che amministra ai fini dell'adempimento di doveri sotto richieste di risarcimento danni per il pagamento dell'indennizzo, come segue:

- I contratti e documenti di assicurazione, i quali ne sono parte integrante (proposta di stipulare un contratto di assicurazione, polizza, annessi, ecc.) - entro un termine massimo di 10 (dieci) anni, a decorrere dalla data di stipula del contratto di assicurazione, con il termine a seconda del tipo di assicurazione.
- Documenti relativi alla richiesta di risarcimento danni - entro un termine massimo di 10 (dieci) anni, a decorrere dalla data di presentazione della richiesta, con il termine a seconda del tipo di assicurazione.

Per informazioni più dettagliate sui termini di conservazione di tutti i documenti, i quali la Euroins Insurance JSC tratta, rivolgersi alla Euroins Insurance JSC e chiedere una copia della Nomenclatura dei fascicoli con i periodi della loro conservazione.

### **I Vostrì diritti per quanto riguarda i Vostrì dati personali**

In osservanza della legislazione vigente, Voi avete i seguenti diritti per quanto riguarda i Vostrì dati personali, trattati dalla Euroins Insurance JSC:

- Di ricevere accesso ai Vostrì dati personali, i quali la Compagnia tratta, e riceverne una copia.
- Se i dati che la Compagnia elabora sono incompleti o imprecisi, che i Vostrì dati personali siano rettificati.
- Di chiedere che i Vostrì dati siano cancellati, quando vi sono i presupposti di ciò. Tali casi sono se l'obiettivo per cui i dati sono stati raccolti è raggiunto; avete ritirato il proprio consenso, quando il trattamento si basa sul consenso, e non c'è un'altra base giuridica per il trattamento; i Vostrì dati vengono trattati in maniera illecita, o altro.
- Nei casi determinati dalla legislazione applicabile, richiedere che il trattamento dei Vostrì dati personali sia limitato.
- Nei casi in cui i Vostrì dati vengono trattati in base a un legittimo interesse (enumerati in precedenza in questo avviso), potete opporVi a tale trattamento dei Vostrì dati personali su tale base.
- Di esercitare il proprio diritto alla portabilità dei dati e chiedere che i Vostrì dati siano ceduti in un formato strutturato, generalmente usato e leggibile a macchina.
- Di ritirare il consenso concesso da Voi, quando il trattamento dei Vostrì dati personali si basa sul consenso.

Troverete informazioni dettagliate relative alle condizioni e alla procedura con cui potete esercitare i propri diritti, nel Regolamento di fornitura di informazioni sull'esercizio dei diritti dei soggetti del trattamento di dati personali, sul nostro sito web ([www.euroins.bg](http://www.euroins.bg)), nonché in ogni nostro ufficio nel paese.

Avete altresì la facoltà di presentare un ricorso alla Commissione sulla protezione dei dati personali, quando vi sono i rispettivi presupposti di ciò.

### **Come contattarci**

Potete contattarci al seguente indirizzo: Bulgaria, Sofia, Boul. "Hristofor Kolumb" 43, posta elettronica: [office@euroins.bg](mailto:office@euroins.bg).

Posta elettronica per collegamento con l'addetto per la protezione dei dati della Euroins Insurance JSC: [dpo@euroins.bg](mailto:dpo@euroins.bg).

La Fideiussoria ai sensi dell'art.103, comma 6, del d.lgs. n. 50/2016

Schema tipo 1.4 Schema tecnica 1.4	<b>GARANZIA FIDEIUSSORIA PER LA RATA DI SALDO</b> (Lavori, Servizi e Forniture) (art. 103, comma 6, del Codice)
---------------------------------------	---

La presente Scheda Tecnica costituisce parte integrante della garanzia fideiussoria conforme allo Schema Tipo 1.4 di cui al D.M. 19/01/2018 n. 31 e s.m.i.

<b>Garanzia Fideiussoria n.</b> EIBR2100157		<b>Garante</b> EUROINS INSURANCE JSC	
<b>Città</b> SOFIA - BULGARIA	<b>Via</b> 43 HRISTOFOR KOLUMB BLVD.	<b>CAP</b> 1592	<b>Prov.</b> EE
<b>C.F. / P.IVA</b> 97825130582		<b>PEC</b> EUROINS.AD@PEC.IT	
<b>Contraente</b> CESAG SRL			
<b>Città</b> GENOVA	<b>Via</b> P.ZZA TERRALBA 5	<b>CAP</b> 16143	<b>Prov.</b> GE
<b>C.F. / P.IVA</b> 00434270104		<b>PEC</b> cesag-srl@pec.cesag.it	
<b>Stazione Appaltante</b> STAZIONE UNICA APPALTANTE - COMUNE DI GENOVA			
<b>Città</b> GENOVA	<b>Via</b> VIA GARIBALDI 9	<b>CAP</b> 16124	<b>Prov.</b> GE
<b>C.F. / P.IVA</b> 00856930102		<b>PEC</b> garecontratticomge@postecert.it	
<b>Descrizione Opera/Servizio/Fornitura - Luogo di esecuzione</b> LAVORI URGENTI NON PROGRAMMABILI DI MANUTENZIONE STRAORDINARIA PRESSO I CIMITERI COMUNALI. AI SENSI DELL'ART. 103 DEL D.LGS DEL 18/04/2016 N.50 - PAGAMENTO DELLA RATA DI SALDO. Luogo di esecuzione:Genova			

<b>Valore capitale della rata di saldo</b> (Somma garantita in linea capitale) (€)	<b>Tasso di interesse: tasso di interesse legale vigente per il periodo di tempo necessario per la definitività del certificato di collaudo/regularare esecuzione o della verifica di conformità</b>
1.949,50	0,01 %

Il Contraente ed il Garante, con la sottoscrizione della presente Scheda Tecnica, accettano le condizioni previste nella garanzia fideiussoria alla quale la presente Scheda risulta allegata.

IL CONTRAENTE



Emessa in quattro copie ad un solo effetto il: 15/02/2021

**GARANZIA FIDEIUSSORIA PER LA RATA DI SALDO**  
**Schema tipo 1.4 (D.M. 19/01/2018 n. 31 e s.m.i.)**  
**(Lavori, Servizi e Forniture)**

**MESSA**

La sottoscritta Compagnia Assicurativa EUROINS INSURANCE JSC (in seguito indicata per brevità "GARANTE") con sede legale in Sofia, Bulgaria (cap 1592) Blvd Hristo Botev, 43, codice fiscale e partita iva italiani 97825130582, iscritta al Bulstat con N. 121265113, codice impresa IVASS 10907, numero di iscrizione II00675, a mezzo delle scritture Sig.re RUMYANA GESHEVA BETOVA, nata a Sofia (Bulgaria) il 10.11.1966, e YOANNA TSVETANOVA TSONEVA, nata a Sofia (Bulgaria) il 26.05.1966, entrambe in loro qualità di Direttore Esecutivo della Compagnia, dichiarano di costituirsi con il presente atto, fideiussori nell'interesse del Contraente ed a favore del Beneficiario, nelle condizioni che seguono, per le somme a quest'ultimo eventualmente dovute.

La garanzia avrà efficacia fino a svincolo da parte del Beneficiario.

**Condizioni che rilevano nel rapporto tra Stazione appaltante e Garante**

**Art. 1 - Oggetto della garanzia**

Il Garante si impegna nei confronti della Stazione appaltante, nei limiti della somma garantita indicata nella Scheda Tecnica, alla restituzione totale o parziale della rata di saldo dei relativi interessi legali per il pagamento di quanto eventualmente dovuto dal Contraente per difformità e vizi dell'opera, dei servizi e delle forniture oggetto del contratto ai sensi dell'art. 103, comma 6, del Codice e s.m.i..

**Art. 2 - Efficacia e durata della garanzia**

L'efficacia della garanzia:

a) decorre dalla data di erogazione della rata di saldo;

b) cessa in ogni caso decorsi due anni dalla data di emissione del certificato di collaudo o del certificato di regolare esecuzione o della verifica di conformità, allorché si estingue ad ogni effetto.

La liberazione anticipata della garanzia rispetto alle scadenze di cui alla lettera b) del comma precedente può aver luogo solo con la restituzione al Garante da parte della Stazione appaltante dell'originale della garanzia stessa con annotazione di svincolo o con comunicazione scritta della Stazione appaltante al Garante.

Il mancato pagamento del premio/commissione non può essere opposto alla Stazione appaltante.

**Art. 3 - Somma garantita**

La somma garantita dalla presente fideiussione è pari all'importo della rata di saldo erogata, maggiorato degli interessi legali calcolati al tasso vigente per il periodo intercorrente tra la data di erogazione, ovvero la data di emissione del certificato di collaudo o della verifica di conformità nel caso di appalti di servizi o forniture, e l'assunzione del carattere di definitività dei medesimi (artt. 103, comma 6, e 102, comma 3, del Codice e s.m.i.).

L'importo della somma garantita in linea capitale è indicato nella Scheda Tecnica.

**Art. 4 - Escussione della garanzia**

Il Garante corrisponderà l'importo dovuto dal Contraente, entro il termine di 15 giorni dal ricevimento della semplice richiesta scritta della Stazione appaltante - inviata per conoscenza anche al Contraente, - recante l'indicazione del titolo per cui si richiede l'escussione e degli importi dovuti dal Contraente, ai sensi dell'art. 1.

Tale richiesta dovrà pervenire al Garante entro i termini di cui all'art. 2 ed essere formulata in conformità all'art. 6.

Il Garante non gode del beneficio della preventiva escussione del debitore principale di cui all'art. 1944 cod.civ. e rinuncia all'eccezione di cui all'art. 1957, comma 2, cod. civ..

Resta salva l'azione di ripetizione verso la Stazione appaltante per il caso in cui le somme pagate dal Garante risultassero parzialmente o totalmente non dovute dal Contraente o dal Garante (art. 104, comma 10, del Codice e s.m.i.).

**Art. 5 - Surrogazione - Rivalsa**

Il Garante, nei limiti delle somme pagate, è surrogato alla Stazione appaltante in tutti i diritti, ragioni ed azioni verso il Contraente, i suoi successori ed aventi causa a qualsiasi titolo.

Il Garante ha altresì diritto di rivalsa verso il Contraente per le somme pagate in forza della presente garanzia (art. 104, comma 10, del Codice e s.m.i.).

La Stazione appaltante faciliterà le azioni di recupero fornendo al Garante tutti gli elementi utili in suo possesso.

**Art. 6 - Forma delle comunicazioni**

Tutte le comunicazioni e notifiche al Garante dipendenti dalla presente garanzia, per essere valide, devono essere fatte esclusivamente con lettera raccomandata o tramite PEC inviate agli indirizzi indicati nella Scheda Tecnica.

**Art. 7 - Foro competente**

In caso di controversia fra il Garante e la Stazione appaltante, il foro competente è quello determinato ai sensi dell'art. 25 cod. proc. civ..

**Art. 8 - Rinvio alle norme di legge**

Per tutto quanto non diversamente regolato, valgono le norme di legge.

**IL CONTRAENTE**  
(per presa visione)

**IL BENEFICIARIO**



**Condizioni che regolano il rapporto tra Garante e Contraente**

<b>Controllo</b> 3305DB24428E	<b>Cod. W. Broker</b> 6	<b>Cod. Prodotto</b> 15 - 115
<b>Rata di saldo (€)</b> 2,50	<b>Data concessione</b> 20/12/2020	<b>Tasso di interesse</b> 0,01 %
<b>Inizio Garanzia fideiussoria:</b> 21/12/2020		<b>Data cessazione Garanzia fideiussoria:</b> 21/12/2022
Art. 2 Schema Tipo 1.4		vedi art. 2 Schema Tipo 1.4

<b>DATA INIZIALE (ai soli fini del calcolo del premio di perfezionamento) - PREMIO ALLA FIRMA</b>					<b>Fraz.</b> U
Anni 2 Mesi 0 Giorni 0 Dal 21/12/2020 Al 21/12/2022					

<b>Premio netto</b> € 161,62	<b>Accessori</b> € 16,16	<b>Diritti</b> € 0,00	<b>Imponibile</b> € 177,78	<b>Imposte</b> € 22,22	<b>Totale</b> € 200,00
---------------------------------	-----------------------------	--------------------------	-------------------------------	---------------------------	---------------------------

**PROROGHE EVENTUALI a partire dal fino al**

<b>Premio netto</b> € 0,00	<b>Accessori</b> € 0,00	<b>Diritti</b> € 0,00	<b>Imponibile</b> € 0,00	<b>Imposte</b> € 0,00	<b>Totale</b> € 0,00
-------------------------------	----------------------------	--------------------------	-----------------------------	--------------------------	-------------------------

Emessa in N.4 esemplari ad unico effetto in Sofia il: 15/02/2021

**CONDIZIONI PARTICOLARI**

-----

La Nota Informativa redatta ai sensi dell'Art 185 del DLGS n. 209 del 07.09.2005, Codice delle Assicurazioni Private, e del Regolamento ISVAP n. 24 del 19.05.08 può essere scaricata direttamente da <http://euroins.bg/files/nota2018.pdf>.

**IL CONTRAENTE**

Agli effetti degli Artt. 1341 e 1342 C.C. il sottoscritto dichiara di aver letto e di approvare specificamente le disposizioni dei seguenti articoli delle Condizioni che regolano il rapporto tra Garante e Contraente:

- Art. 9 (Pagamento del premio)
- Art. 12 (Regresso)
- Art. 13 (Deposito cautelativo)
- Art. 15 (Forma delle comunicazioni)
- Art. 16 (Foro competente)

**L'ESATTORE**

**DICHIARAZIONE DI PAGAMENTO**

Si dichiara che il premio di € \_\_\_\_\_ è stato incassato il \_\_\_\_\_

**PREMESSO CHE**

- con l'emissione e sottoscrizione della Scheda Tecnica 1.4 "Garanzia fideiussoria per la rata di saldo", parte integrante dello Schema Tipo 1.4 di cui al D.M. 19/01/2018 n. 31 pubblicato sulla G.U. n. 83 del 10/04/2018 e s.m.i., il Garante ha costituito la garanzia fideiussoria relativa alla rata di saldo prevista dall'art. 103 comma 6, del Codice (D. Lgs. 50/2016) e s.m.i.,
- la sottoscrizione della Scheda Tecnica costituisce atto formale di accettazione incondizionata di tutte le condizioni disciplinate nello Schema Tipo ;

ciò premesso, le parti Garante e Contraente integrano (per quanto attiene ai rapporti tra gli stessi) le condizioni di cui allo Schema Tipo con le disposizioni che seguono :

**Articolo 9 - Pagamento del premio o Commissione**

Il premio/commissione dovuto dal Contraente all'atto della stipulazione della presente garanzia è riportato nella Scheda "Condizioni che regolano il rapporto tra Garante e Contraente".

Fermo quanto previsto dall'art. 2 dello Schema Tipo, la durata iniziale della polizza, in relazione alla quale viene liquidato il premio di perfezionamento, è stata determinata sulla base delle dichiarazioni del Contraente.

Le somme pagate a titolo di premio/commissione rimangono comunque acquisite dal Garante, indipendentemente dal fatto che la garanzia cessi prima della data prevista all'art.2.

**Articolo 10 - Obblighi del Contraente**

Il Contraente, su richiesta del Garante, si obbliga a consentire i necessari controlli e a fornire idonea documentazione sullo svolgimento del rapporto principale e sull'adempimento delle obbligazioni garantite.

**Articolo 11 - Imposte e tasse**

Le imposte e le tasse, i contributi e tutti gli oneri stabiliti per legge, presenti e futuri, relativi al premio, agli accessori, alla polizza ed agli atti da essa dipendenti sono a carico del Contraente anche se il pagamento ne sia stato anticipato dal Garante.

**Articolo 12 - Regresso**

Il Contraente e i suoi successori ed aventi causa si obbligano a rimborsare al Garante immediatamente ed a semplice richiesta quanto dallo stesso pagato alla Stazione appaltante in forza della presente polizza per capitale, interessi e spese (comprese quelle necessarie per il recupero delle somme versate), rinunciando ad ogni e qualsiasi eccezione, in particolare quelle di cui all'art. 1952 del Codice Civile.

Il Contraente è tenuto a corrispondere al Garante gli interessi di cui al D.lgs. 231/2002 e s.m.i. che decorreranno automaticamente trascorsi 30 giorni dal ricevimento della richiesta.

**Articolo 13 - Deposito cautelativo**

Ad integrazione di quanto previsto dall'art. 1953 del Codice Civile, il Garante potrà pretendere dal Contraente e da eventuali coobbligati, anche con azione giudiziale, la liberazione della garanzia o, a scelta del Garante, il versamento di una somma pari al massimale di polizza nei seguenti casi:

- a) chiamata in garanzia da parte della Stazione appaltante o di altri Enti garantiti dal Garante;
- b) sopravvenuta insolvenza del Contraente, protesti o esecuzioni a suo carico ed ogni ipotesi di peggioramento della sua situazione economica;
- c) liquidazione, trasformazione o cessione del Contraente;
- d) ogni ipotesi di rilevante ritardo nella esecuzione o di sospensione dei lavori non concordata con la Stazione appaltante anche se dipendente da fatto non imputabile al Contraente, escluse le cause di forza maggiore;
- e) ogni ipotesi di mancata osservanza di ordini e/o intimazioni provenienti dalla Direzione Lavori;
- f) ogni ipotesi di inadempimento del Contraente agli obblighi nascenti dal contratto di appalto;
- g) mancato pagamento dei premi di proroga riferiti alla presente o ad altre polizze stipulate con il Garante;
- h) inadempimento del Contraente in ordine al rimborso di somme pagate dal Garante o da altro fideiussore anche per obbligazioni principali diverse rispetto a quelle qui garantite.

Le somme versate o giudizialmente realizzate resteranno acquisite dal Garante a garanzia dell'azione di regresso fintanto che il Garante stesso non venga liberato dagli obblighi tutti nascenti dalla polizza. Verificatasi la liberazione della garanzia, il Garante restituirà al Contraente dette somme maggiorate degli interessi legali. In caso di svincolo parziale, il Garante restituirà le somme proporzionate allo svincolo conseguito. Il Garante è irrevocabilmente autorizzato ad utilizzare le somme versate o giudizialmente realizzate sia per ottenere la liberazione della garanzia attraverso la costituzione di cauzione in numerario a favore della Stazione appaltante sia per effettuare il pagamento della somma garantita, senza che nessuna eccezione possa essere sollevata dal Contraente.

**lo 14 - Pluralità di contraenti**

ra la presente polizza venga stipulata da più soggetti, questi assumono in solido verso il Garante tutti gli obblighi derivanti dalla polizza stessa.

**lo 15 - Forma delle comunicazioni**

quanto previsto dall'art. 6 dello Schema Tipo, tutti gli avvisi, comunicazioni e notificazioni al Garante in dipendenza della presente polizza, per essere validi, devono essere fatti esclusivamente per mezzo di lettera raccomandata A.R., indirizzata alla Direzione del Garante tramite PEC agli indirizzi indicati nella Scheda Tecnica .

**lo 16 - Foro competente**

quanto previsto dall'art. 8 dello Schema Tipo, per tutte le eventuali controversie od azioni tra il Garante ed il Contraente derivanti dalla presente polizza è competente esclusivamente il Foro di Roma.

**IL CONTRAENTE**  
(per presa visione)

---



c\_d9969.Comune di Genova - Prot. 16/02/2021.0059269.E

c\_d969 - Comune di Vercelli  
Prot. 16/02/2021-0059369



Euroins Insurance JSC, 43 Hristofor Kolumb Blvd., 1592, Sofia, Bulgaria. Registro delle imprese n.121265113, Codice impresa IVASS 10907, numero di iscrizione I100675, Codice Fiscale e Partita Iva Italiani 97825130582. Tel.: +359 2 9651525, Fax: +359 2 9651526, mail: [office@euroins.bg](mailto:office@euroins.bg) - Pec: [euroins.ad@pec.it](mailto:euroins.ad@pec.it), Capitale sociale: Euro 20.947.628,37. Autorizzata all'esercizio dell'attività assicurativa con decreto del Consiglio nazionale per le assicurazioni della Repubblica Bulgarica in data 15/06/1998. Sito: [www.euroins.bg](http://www.euroins.bg)

## **AVVISO DI RISERVATEZZA RELATIVO ALLA STIPULA, COMPIMENTO DEI DOVERI E COMPOSIZIONE DI PRETESE SOTTO UN CONTRATTO DI ASSICURAZIONE**

Il presente avviso la Euroins Insurance JSC (la Compagnia) fornisce informazioni sui Vostrì dati personali, i quali potrebbero essere trattati in relazione alla stipula, al compimento dei doveri e alla composizione di pretese sotto un contratto di assicurazione.

### **Vostrì dati personali trattiamo**

I dati personali che vengono di solito trattati in relazione alla stipula, al compimento dei doveri sotto un contratto di assicurazione, sono i seguenti:

- Nome: prenome, patronimico e cognome.
- Numero di identificazione personale.
- Contatti: posta elettronica, indirizzo e telefono.
- Indirizzo: dimora fissa o attuale.
- Informazioni bancarie: numero di conto corrente.
- Informazioni relative all'oggetto del contratto di assicurazione - informazioni sull'anzianità di servizio, sull'esperienza professionale, sul salario, sulla proprietà, ecc.
- Dati sullo stato di salute: informazioni relative al Vostro stato di salute (diagnosi, epirisi, altri documenti medici relativi a visite mediche effettuate, esami o altri interventi), fornite ai fini della presentazione di una proposta elaborata da Voi, la stipula di un contratto di assicurazione, e la richiesta di risarcimento danni.

### **Su quale base giuridica trattiamo i Vostrì dati personali**

Il trattamento dei Vostrì dati è necessario per la stipula e l'esecuzione del contratto di assicurazione.

La Compagnia può trattare i dati sulla Vostra salute ai fini della stesura di una bozza di contratto di assicurazione basata su motivi legali.

La Compagnia può trattare i dati sulla Vostra salute (diagnosi, stato di salute, documenti medici), messi a disposizione ai fini di provare la richiesta di risarcimento danni, di dimostrare, esercitare o difendere richieste legittime.

In certi casi condividiamo i Vostrì dati con fornitori di servizi (periti e subappaltatori) in base all'interesse legittimo della Euroins Insurance JSC di compiere i propri doveri di assicuratore, e di aumentare la qualità dei servizi forniti.

### **Per quali scopi useremo i Vostrì dati**

I dati personali messi a disposizione da Voi saranno usati ai fini dell'amministrazione del rapporto assicurativo, incluso, ma non limitato, ai fini di:

- la stesura di una proposta individuale di assicurazione;
- il pagamento del premio assicurativo;
- il trattamento di richieste relative al verificarsi di un evento assicurato e il pagamento dell'indennizzo assicurativo alla liquidazione di danni;
- la prevenzione delle frodi assicurative;
- la valutazione del rischio;
- l'adempimento dei requisiti legali, ivi incluso l'evitare di conflitto di interessi e pratiche di corruzione;
- la presentazione di reclami ricorrenti nei casi previsti dalla legge.

### **Profilazione**

Si prega di notare che nella stesura della Vostra offerta per una particolare assicurazione, è possibile che i Vostrì dati personali siano l'oggetto di profilazione mediante sistemi di elaborazione delle informazioni. A seconda delle specifiche del tipo concreto di assicurazione, la Euroins Insurance JSC può utilizzare sistemi informativi, per calcolare la probabilità dei verificarsi di un evento assicurato. I sistemi informativi funzionano in base a criteri impostati, elaborati da esperti attuari.

I Vostrì dati personali vengono profilati in base all'interesse legittimo della Compagnia di valutarne il rischio e assumere impegni contrattuali basati sulla valutazione del rischio.

Se potete obiettare sulla profilazione dei Vostrì dati personali. Ulteriori informazioni relative alle condizioni e alla procedura, in base alle quali potete obiettare, troverete nel Regolamento di fornitura di informazioni sull'esercizio dei diritti dei soggetti del trattamento di dati personali, sul nostro sito web ([www.euroins.bg](http://www.euroins.bg)), nonché in ogni nostro ufficio nel paese.

### **A chi possiamo cedere a Vostrì dati personali**

La Compagnia rispetta e custodisce la riservatezza dei Vostrì dati personali. Con osservanza dei requisiti legali è possibile che la Euroins Insurance JSC riveli vostri dati personali ai seguenti individui:

- **Fornitori di servizi** (consulenti, periti, stimatori, avvocati). Quando usiamo dei servizi relativi alla stipula del contratto di assicurazione e al pagamento del premio assicurativo, alla manutenzione tecnica di sistemi informativi o manutenzione operativa delle nostre attività, è possibile che la Compagnia riveli dati personali. Una tale rivelazione di dati si realizza solo se vi è una buona ragione per questo, e in base a pattuizione scritta che quelli che li ricevono assicurino un livello adeguato di protezione.
- **Nell'adempimento dei propri doveri su certe assicurazioni**, la Euroins Insurance JSC potrebbe rivelare i Vostrì dati a subappaltatori, i quali forniscono servizi a nome della Compagnia fuori del territorio della Repubblica di Bulgaria.
- **Nell'adempimento dei propri doveri**, la Compagnia trasferisce dati su polizze o richieste di risarcimento danni sull'assicurazione di "Responsabilità civile" degli automobilisti, entro il sistema del "Fondo di garanzia", come dal Capitolo 53 del Codice dell'Assicurazione e dall'Ordinanza n. 54 del 30/12/2016 sui registri del Fondo di garanzia relativi allo scambio e la protezione delle informazioni, e sul rilascio, e tenendo nota, delle assicurazioni obbligatorie di cui all'art. 461, punti 1 e 2 del Codice dell'Assicurazione. La Compagnia può altresì trasferire dati personali su domanda dalle autorità governative, in conformità con la legge.
- **Riassicuratori**: In adempimento del proprio dovere legale di provvedere alla copertura del suo portafoglio assicurativo, la Euroins Insurance JSC potrebbe rivelare i Vostrì dati personali a riassicuratori, intermediari di riassicurazione, o loro rappresentanti.
- **Agenti e intermediari**: La Euroins Insurance JSC lavora con una vasta rete di agenti e intermediari, per poter renderVi servizi vicino a Voi. Per tale scopo Vostrì dati personali potrebbero essere comunicati (di solito direttamente da Voi) ad agenti e brokers autorizzati.

### **Per quanto tempo conserviamo i Vostrì dati personali**

La Euroins Insurance JSC conserva i singoli documenti che amministra ai fini dell'adempimento di doveri sotto richieste di risarcimento danni per il pagamento dell'indennizzo, come segue:

- I contratti e documenti di assicurazione, i quali ne sono parte integrante (proposta di stipulare un contratto di assicurazione, polizza, annessi, ecc.) - entro un termine massimo di 10 (dieci) anni, a decorrere dalla data di stipula del contratto di assicurazione, con il termine a seconda del tipo di assicurazione.
- Documenti relativi alla richiesta di risarcimento danni - entro un termine massimo di 10 (dieci) anni, a decorrere dalla data di presentazione della richiesta, con il termine a seconda del tipo di assicurazione.

Per informazioni più dettagliate sui termini di conservazione di tutti i documenti, i quali la Euroins Insurance JSC tratta, rivolgersi alla Euroins Insurance JSC e chiedere una copia della Nomenclatura dei fascicoli con i periodi della loro conservazione.

### **I Vostrì diritti per quanto riguarda i Vostrì dati personali**

In osservanza della legislazione vigente, Voi avete i seguenti diritti per quanto riguarda i Vostrì dati personali, trattati dalla Euroins Insurance JSC:

- Di ricevere accesso ai Vostrì dati personali, i quali la Compagnia tratta, e riceverne una copia.
- Se i dati che la Compagnia elabora sono incompleti o imprecisi, che i Vostrì dati personali siano rettificati.
- Di chiedere che i Vostrì dati siano cancellati, quando vi sono i presupposti di ciò. Tali casi sono se l'obiettivo per cui i dati sono stati raccolti è raggiunto; avete ritirato il proprio consenso, quando il trattamento si basa sul consenso, e non c'è un'altra base giuridica per il trattamento; i Vostrì dati vengono trattati in maniera illecita, o altro.
- Nei casi determinati dalla legislazione applicabile, richiedere che il trattamento dei Vostrì dati personali sia limitato.
- Nei casi in cui i Vostrì dati vengono trattati in base a un legittimo interesse (enumerati in precedenza in questo avviso), potete opporVi a tale trattamento dei Vostrì dati personali su tale base.
- Di esercitare il proprio diritto alla portabilità dei dati e chiedere che i Vostrì dati siano ceduti in un formato strutturato, generalmente usato e leggibile a macchina.
- Di ritirare il consenso concesso da Voi, quando il trattamento dei Vostrì dati personali si basa sul consenso.

Troverete informazioni dettagliate relative alle condizioni e alla procedura con cui potete esercitare i propri diritti, nel Regolamento di fornitura di informazioni sull'esercizio dei diritti dei soggetti del trattamento di dati personali, sul nostro sito web ([www.euroins.bg](http://www.euroins.bg)), nonché in ogni nostro ufficio nel paese.

Avete altresì la facoltà di presentare un ricorso alla Commissione sulla protezione dei dati personali, quando vi sono i rispettivi presupposti di ciò.

### **Come contattarci**

Potete contattarci al seguente indirizzo: Bulgaria, Sofia, Boul. "Hristofor Kolumb" 43, posta elettronica: [office@euroins.bg](mailto:office@euroins.bg).

Posta elettronica per collegamento con l'addetto per la protezione dei dati della Euroins Insurance JSC: [dpo@euroins.bg](mailto:dpo@euroins.bg).

La Fideiussoria ai sensi dell'art.103, comma 6, del d.lgs. n. 50/2016

Schema tipo 1.4 Schema tecnica 1.4	<b>GARANZIA FIDEIUSSORIA PER LA RATA DI SALDO</b> (Lavori, Servizi e Forniture) (art. 103, comma 6, del Codice)
---------------------------------------	---

La presente Scheda Tecnica costituisce parte integrante della garanzia fideiussoria conforme allo Schema Tipo 1.4 di cui al D.M. 19/01/2018 n. 31 e s.m.i.

<b>Garanzia Fideiussoria n.</b> EIBR2100157		<b>Garante</b> EUROINS INSURANCE JSC	
<b>Città</b> SOFIA - BULGARIA	<b>Via</b> 43 HRISTOFOR KOLUMB BLVD.	<b>CAP</b> 1592	<b>Prov.</b> EE
<b>C.F. / P.IVA</b> 97825130582		<b>PEC</b> EUROINS.AD@PEC.IT	
<b>Contraente</b> CESAG SRL			
<b>Città</b> GENOVA	<b>Via</b> P.ZZA TERRALBA 5	<b>CAP</b> 16143	<b>Prov.</b> GE
<b>C.F. / P.IVA</b> 00434270104		<b>PEC</b> cesag-srl@pec.cesag.it	
<b>Stazione Appaltante</b> STAZIONE UNICA APPALTANTE - COMUNE DI GENOVA			
<b>Città</b> GENOVA	<b>Via</b> VIA GARIBALDI 9	<b>CAP</b> 16124	<b>Prov.</b> GE
<b>C.F. / P.IVA</b> 00856930102		<b>PEC</b> garecontratticomge@postecert.it	
<b>Descrizione Opera/Servizio/Fornitura - Luogo di esecuzione</b> LAVORI URGENTI NON PROGRAMMABILI DI MANUTENZIONE STRAORDINARIA PRESSO I CIMITERI COMUNALI. AI SENSI DELL'ART. 103 DEL D.LGS DEL 18/04/2016 N.50 - PAGAMENTO DELLA RATA DI SALDO. Luogo di esecuzione:Genova			

<b>Valore capitale della rata di saldo</b> (Somma garantita in linea capitale) (€)	<b>Tasso di interesse: tasso di interesse legale vigente per il periodo di tempo necessario per la definitività del certificato di collaudo/regolare esecuzione o della verifica di conformità</b>
1.949,50	0,01 %

Il Contraente ed il Garante, con la sottoscrizione della presente Scheda Tecnica, accettano le condizioni previste nella garanzia fideiussoria alla quale la presente Scheda risulta allegata.

IL CONTRAENTE



Emessa in quattro copie ad un solo effetto il: 15/02/2021

**GARANZIA FIDEIUSSORIA PER LA RATA DI SALDO**  
**Schema tipo 1.4 (D.M. 19/01/2018 n. 31 e s.m.i.)**  
**(Lavori, Servizi e Forniture)**

**MESSA**

La sottoscritta Compagnia Assicurativa EUROINS INSURANCE JSC (in seguito indicata per brevità "GARANTE") con sede legale in Sofia, Bulgaria (cap 1592) Blvd Hristo Bamba, 43, codice fiscale e partita iva italiani 97825130582, iscritta al Bulstat con N. 121265113, codice impresa IVASS 10907, numero di iscrizione II00675, a mezzo delle scritture Sig.re RUMYANA GESHEVA BETOVA, nata a Sofia (Bulgaria) il 10.11.1966, e YOANNA TSVETANOVA TSONEVA, nata a Sofia (Bulgaria) il 26.05.1966, entrambe in loro qualità di Direttore Esecutivo della Compagnia, dichiarano di costituirsi con il presente atto, fideiussori nell'interesse del Contraente ed a favore del Beneficiario, nelle condizioni che seguono, per le somme a quest'ultimo eventualmente dovute.

La garanzia avrà efficacia fino a svincolo da parte del Beneficiario.

**Condizioni che rilevano nel rapporto tra Stazione appaltante e Garante**

**Art. 1 - Oggetto della garanzia**

Il Garante si impegna nei confronti della Stazione appaltante, nei limiti della somma garantita indicata nella Scheda Tecnica, alla restituzione totale o parziale della rata di saldo dei relativi interessi legali per il pagamento di quanto eventualmente dovuto dal Contraente per difformità e vizi dell'opera, dei servizi e delle forniture oggetto del contratto ai sensi dell'art. 103, comma 6, del Codice e s.m.i..

**Art. 2 - Efficacia e durata della garanzia**

L'efficacia della garanzia:

a) decorre dalla data di erogazione della rata di saldo;

b) cessa in ogni caso decorsi due anni dalla data di emissione del certificato di collaudo o del certificato di regolare esecuzione o della verifica di conformità, allorché si estingue ad ogni effetto.

La liberazione anticipata della garanzia rispetto alle scadenze di cui alla lettera b) del comma precedente può aver luogo solo con la restituzione al Garante da parte della Stazione appaltante dell'originale della garanzia stessa con annotazione di svincolo o con comunicazione scritta della Stazione appaltante al Garante.

Il mancato pagamento del premio/commissione non può essere opposto alla Stazione appaltante.

**Art. 3 - Somma garantita**

La somma garantita dalla presente fideiussione è pari all'importo della rata di saldo erogata, maggiorato degli interessi legali calcolati al tasso vigente per il periodo intercorrente tra la data di erogazione, ovvero la data di emissione del certificato di collaudo o della verifica di conformità nel caso di appalti di servizi o forniture, e l'assunzione del carattere di definitività dei medesimi (artt. 103, comma 6, e 102, comma 3, del Codice e s.m.i.).

L'importo della somma garantita in linea capitale è indicato nella Scheda Tecnica.

**Art. 4 - Escussione della garanzia**

Il Garante corrisponderà l'importo dovuto dal Contraente, entro il termine di 15 giorni dal ricevimento della semplice richiesta scritta della Stazione appaltante - inviata per conoscenza anche al Contraente, - recante l'indicazione del titolo per cui si richiede l'escussione e degli importi dovuti dal Contraente, ai sensi dell'art. 1.

Tale richiesta dovrà pervenire al Garante entro i termini di cui all'art. 2 ed essere formulata in conformità all'art. 6.

Il Garante non gode del beneficio della preventiva escussione del debitore principale di cui all'art. 1944 cod.civ. e rinuncia all'eccezione di cui all'art. 1957, comma 2, cod. civ..

Resta salva l'azione di ripetizione verso la Stazione appaltante per il caso in cui le somme pagate dal Garante risultassero parzialmente o totalmente non dovute dal Contraente o dal Garante (art. 104, comma 10, del Codice e s.m.i.).

**Art. 5 - Surrogazione - Rivalsa**

Il Garante, nei limiti delle somme pagate, è surrogato alla Stazione appaltante in tutti i diritti, ragioni ed azioni verso il Contraente, i suoi successori ed aventi causa a qualsiasi titolo.

Il Garante ha altresì diritto di rivalsa verso il Contraente per le somme pagate in forza della presente garanzia (art. 104, comma 10, del Codice e s.m.i.).

La Stazione appaltante faciliterà le azioni di recupero fornendo al Garante tutti gli elementi utili in suo possesso.

**Art. 6 - Forma delle comunicazioni**

Tutte le comunicazioni e notifiche al Garante dipendenti dalla presente garanzia, per essere valide, devono essere fatte esclusivamente con lettera raccomandata o tramite PEC inviate agli indirizzi indicati nella Scheda Tecnica.

**Art. 7 - Foro competente**

In caso di controversia fra il Garante e la Stazione appaltante, il foro competente è quello determinato ai sensi dell'art. 25 cod. proc. civ..

**Art. 8 - Rinvio alle norme di legge**

Per tutto quanto non diversamente regolato, valgono le norme di legge.

**IL CONTRAENTE**  
(per presa visione)

**IL BENEFICIARIO**



Condizioni che regolano il rapporto tra Garante e Contraente

Controllo 3305DB24428E	Cod. W. Broker 6	Cod. Prodotto 15 - 115
Rata di saldo (€) 2,50	Data concessione 20/12/2020	Tasso di interesse 0,01 %
Inizio Garanzia fideiussoria: 21/12/2020		Data cessazione Garanzia fideiussoria: 21/12/2022
Art. 2 Schema Tipo 1.4		vedi art. 2 Schema Tipo 1.4

DATA INIZIALE (ai soli fini del calcolo del premio di perfezionamento) - PREMIO ALLA FIRMA					Fraz. U
Anni 2 Mesi 0 Giorni 0 Dal 21/12/2020 Al 21/12/2022					

Premio netto € 161,62	Accessori € 16,16	Diritti € 0,00	Imponibile € 177,78	Imposte € 22,22	Totale € 200,00
--------------------------	----------------------	-------------------	------------------------	--------------------	--------------------

PROROGHE EVENTUALI a partire dal fino al

Premio netto € 0,00	Accessori € 0,00	Diritti € 0,00	Imponibile € 0,00	Imposte € 0,00	Totale € 0,00
------------------------	---------------------	-------------------	----------------------	-------------------	------------------

Emessa in N.4 esemplari ad unico effetto in Sofia il: 15/02/2021

CONDIZIONI PARTICOLARI

La Nota Informativa redatta ai sensi dell'Art 185 del DLGS n. 209 del 07.09.2005, Codice delle Assicurazioni Private, e del Regolamento ISVAP n. 24 del 19.05.08 può essere scaricata direttamente da <http://euroins.bg/files/nota2018.pdf>.

IL CONTRAENTE

Il Contraente, agli effetti degli Artt. 1341 e 1342 C.C. il sottoscritto dichiara di aver letto e di approvare specificamente le disposizioni dei seguenti articoli delle Condizioni che regolano il rapporto tra Garante e Contraente:

- Art. 9 (Pagamento del premio)
- Art. 12 (Regresso)
- Art. 13 (Deposito cautelativo)
- Art. 15 (Forma delle comunicazioni)
- Art. 16 (Foro competente)

L'ESATTORE

**DICHIARAZIONE DI PAGAMENTO**  
Si dichiara che il premio di € è stato incassato il

**PREMESSO CHE**  
• con l'emissione e sottoscrizione della Scheda Tecnica 1.4 "Garanzia fideiussoria per la rata di saldo", parte integrante dello Schema Tipo 1.4 di cui al D.M. 19/01/2018 n. 31 pubblicato sulla G.U. n. 83 del 10/04/2018 e s.m.i., il Garante ha costituito la garanzia fideiussoria relativa alla rata di saldo prevista dall'art. 103 comma 6, del Codice (D. Lgs. 50/2016) e s.m.i.,  
• la sottoscrizione della Scheda Tecnica costituisce atto formale di accettazione incondizionata di tutte le condizioni disciplinate nello Schema Tipo ;  
ciò premesso, le parti Garante e Contraente integrano (per quanto attiene ai rapporti tra gli stessi) le condizioni di cui allo Schema Tipo con le disposizioni che seguono :

**Articolo 9 - Pagamento del premio o Commissione**  
Il premio/commissione dovuto dal Contraente all'atto della stipulazione della presente garanzia è riportato nella Scheda "Condizioni che regolano il rapporto tra Garante e Contraente".

Fermo quanto previsto dall'art. 2 dello Schema Tipo, la durata iniziale della polizza, in relazione alla quale viene liquidato il premio di perfezionamento, è stata determinata sulla base delle dichiarazioni del Contraente.  
Le somme pagate a titolo di premio/commissione rimangono comunque acquisite dal Garante, indipendentemente dal fatto che la garanzia cessi prima della data prevista all'art.2.

**Articolo 10 - Obblighi del Contraente**  
Il Contraente, su richiesta del Garante, si obbliga a consentire i necessari controlli e a fornire idonea documentazione sullo svolgimento del rapporto principale e sull'adempimento delle obbligazioni garantite.

**Articolo 11 - Imposte e tasse**  
Le imposte e le tasse, i contributi e tutti gli oneri stabiliti per legge, presenti e futuri, relativi al premio, agli accessori, alla polizza ed agli atti da essa dipendenti sono a carico del Contraente anche se il pagamento ne sia stato anticipato dal Garante.

**Articolo 12 - Regresso**  
Il Contraente e i suoi successori ed aventi causa si obbligano a rimborsare al Garante immediatamente ed a semplice richiesta quanto dallo stesso pagato alla Stazione appaltante in forza della presente polizza per capitale, interessi e spese (comprese quelle necessarie per il recupero delle somme versate), rinunciando ad ogni e qualsiasi eccezione, in particolare quelle di cui all'art. 1952 del Codice Civile.  
Il Contraente è tenuto a corrispondere al Garante gli interessi di cui al D.lgs. 231/2002 e s.m.i. che decorreranno automaticamente trascorsi 30 giorni dal ricevimento della richiesta.

**Articolo 13 - Deposito cautelativo**  
Ad integrazione di quanto previsto dall'art. 1953 del Codice Civile, il Garante potrà pretendere dal Contraente e da eventuali coobbligati, anche con azione giudiziale, la liberazione della garanzia o, a scelta del Garante, il versamento di una somma pari al massimale di polizza nei seguenti casi:  
a) chiamata in garanzia da parte della Stazione appaltante o di altri Enti garantiti dal Garante;  
b) sopravvenuta insolvenza del Contraente, protesti o esecuzioni a suo carico ed ogni ipotesi di peggioramento della sua situazione economica;  
c) liquidazione, trasformazione o cessione del Contraente;  
d) ogni ipotesi di rilevante ritardo nella esecuzione o di sospensione dei lavori non concordata con la Stazione appaltante anche se dipendente da fatto non imputabile al Contraente, escluse le cause di forza maggiore;  
e) ogni ipotesi di mancata osservanza di ordini e/o intimazioni provenienti dalla Direzione Lavori;  
f) ogni ipotesi di inadempimento del Contraente agli obblighi nascenti dal contratto di appalto;  
g) mancato pagamento dei premi di proroga riferiti alla presente o ad altre polizze stipulate con il Garante;  
h) inadempimento del Contraente in ordine al rimborso di somme pagate dal Garante o da altro fideiussore anche per obbligazioni principali diverse rispetto a quelle qui garantite.  
Le somme versate o giudizialmente realizzate resteranno acquisite dal Garante a garanzia dell'azione di regresso fintanto che il Garante stesso non venga liberato dagli obblighi tutti nascenti dalla polizza. Verificatasi la liberazione della garanzia, il Garante restituirà al Contraente dette somme maggiorate degli interessi legali. In caso di svincolo parziale, il Garante restituirà le somme proporzionate allo svincolo conseguito. Il Garante è irrevocabilmente autorizzato ad utilizzare le somme versate o giudizialmente realizzate sia per ottenere la liberazione della garanzia attraverso la costituzione di cauzione in numerario a favore della Stazione appaltante sia per effettuare il pagamento della somma garantita, senza che nessuna eccezione possa essere sollevata dal Contraente.

**lo 14 - Pluralità di contraenti**

ra la presente polizza venga stipulata da più soggetti, questi assumono in solido verso il Garante tutti gli obblighi derivanti dalla polizza stessa.

**lo 15 - Forma delle comunicazioni**

quanto previsto dall'art. 6 dello Schema Tipo, tutti gli avvisi, comunicazioni e notificazioni al Garante in dipendenza della presente polizza, per essere validi, devono essere fatti esclusivamente per mezzo di lettera raccomandata A.R., indirizzata alla Direzione del Garante tramite PEC agli indirizzi indicati nella Scheda Tecnica .

**lo 16 - Foro competente**

quanto previsto dall'art. 8 dello Schema Tipo, per tutte le eventuali controversie od azioni tra il Garante ed il Contraente derivanti dalla presente polizza è competente esclusivamente il Foro di Roma.

**IL CONTRAENTE**  
(per presa visione)

---



c\_d9969.Comune di Genova - Prot. 16/02/2021.0059269.E

### **AVVISO DI RISERVATEZZA RELATIVO ALLA STIPULA, COMPIMENTO DEI DOVERI E COMPOSIZIONE DI PRETESE SOTTO UN CONTRATTO DI ASSICURAZIONE**

Il presente avviso la Euroins Insurance JSC (la Compagnia) fornisce informazioni sui Vostrì dati personali, i quali potrebbero essere trattati in relazione alla stipula, al compimento dei doveri e alla composizione di pretese sotto un contratto di assicurazione.

#### **Vostrì dati personali trattiamo**

I dati personali che vengono di solito trattati in relazione alla stipula, al compimento dei doveri sotto un contratto di assicurazione, sono i seguenti:

- Nome: prenome, patronimico e cognome.
- Numero di identificazione personale.
- Contatti: posta elettronica, indirizzo e telefono.
- Indirizzo: dimora fissa o attuale.
- Informazioni bancarie: numero di conto corrente.
- Informazioni relative all'oggetto del contratto di assicurazione - informazioni sull'anzianità di servizio, sull'esperienza professionale, sul salario, sulla proprietà, ecc.
- Dati sullo stato di salute: informazioni relative al Vostro stato di salute (diagnosi, epirisi, altri documenti medici relativi a visite mediche effettuate, esami o altri interventi), fornite ai fini della presentazione di una proposta elaborata da Voi, la stipula di un contratto di assicurazione, e la richiesta di risarcimento danni.

#### **Su quale base giuridica trattiamo i Vostrì dati personali**

Il trattamento dei Vostrì dati è necessario per la stipula e l'esecuzione del contratto di assicurazione.

La Compagnia può trattare i dati sulla Vostra salute ai fini della stesura di una bozza di contratto di assicurazione basata su motivi legali.

La Compagnia può trattare i dati sulla Vostra salute (diagnosi, stato di salute, documenti medici), messi a disposizione ai fini di provare la richiesta di risarcimento danni, di dimostrare, esercitare o difendere richieste legittime.

In certi casi condividiamo i Vostrì dati con fornitori di servizi (periti e subappaltatori) in base all'interesse legittimo della Euroins Insurance JSC di compiere i propri doveri di assicuratore, e di aumentare la qualità dei servizi forniti.

#### **Per quali scopi useremo i Vostrì dati**

I dati personali messi a disposizione da Voi saranno usati ai fini dell'amministrazione del rapporto assicurativo, incluso, ma non limitato, ai fini di:

- la stesura di una proposta individuale di assicurazione;
- il pagamento del premio assicurativo;
- il trattamento di richieste relative al verificarsi di un evento assicurato e il pagamento dell'indennizzo assicurativo alla liquidazione di danni;
- la prevenzione delle frodi assicurative;
- la valutazione del rischio;
- l'adempimento dei requisiti legali, ivi incluso l'evitare di conflitto di interessi e pratiche di corruzione;
- la presentazione di reclami ricorrenti nei casi previsti dalla legge.

#### **Profilazione**

Si prega di notare che nella stesura della Vostra offerta per una particolare assicurazione, è possibile che i Vostrì dati personali siano l'oggetto di profilazione mediante sistemi di elaborazione delle informazioni. A seconda delle specifiche del tipo concreto di assicurazione, la Euroins Insurance JSC può utilizzare sistemi informativi, per calcolare la probabilità dei verificarsi di un evento assicurato. I sistemi informativi funzionano in base a criteri impostati, elaborati da esperti attuari.

I Vostrì dati personali vengono profilati in base all'interesse legittimo della Compagnia di valutarne il rischio e assumere impegni contrattuali basati sulla valutazione del rischio.

Se potete obiettare sulla profilazione dei Vostrì dati personali. Ulteriori informazioni relative alle condizioni e alla procedura, in base alle quali potete obiettare, troverete nel Regolamento di fornitura di informazioni sull'esercizio dei diritti dei soggetti del trattamento di dati personali, sul nostro sito web ([www.euroins.bg](http://www.euroins.bg)), nonché in ogni nostro ufficio nel paese.

#### **A chi possiamo cedere a Vostrì dati personali**

La Compagnia rispetta e custodisce la riservatezza dei Vostrì dati personali. Con osservanza dei requisiti legali è possibile che la Euroins Insurance JSC riveli vostri dati personali ai seguenti individui:

- **Fornitori di servizi** (consulenti, periti, stimatori, avvocati). Quando usiamo dei servizi relativi alla stipula del contratto di assicurazione e al pagamento del premio assicurativo, alla manutenzione tecnica di sistemi informativi o manutenzione operativa delle nostre attività, è possibile che la Compagnia riveli dati personali. Una tale rivelazione di dati si realizza solo se vi è una buona ragione per questo, e in base a pattuizione scritta che quelli che li ricevono assicurino un livello adeguato di protezione.
- **Nell'adempimento dei propri doveri su certe assicurazioni**, la Euroins Insurance JSC potrebbe rivelare i Vostrì dati a subappaltatori, i quali forniscono servizi a nome della Compagnia fuori del territorio della Repubblica di Bulgaria.
- **Nell'adempimento dei propri doveri**, la Compagnia trasferisce dati su polizze o richieste di risarcimento danni sull'assicurazione di "Responsabilità civile" degli automobilisti, entro il sistema del "Fondo di garanzia", come dal Capitolo 53 del Codice dell'Assicurazione e dall'Ordinanza n. 54 del 30/12/2016 sui registri del Fondo di garanzia relativi allo scambio e la protezione delle informazioni, e sul rilascio, e tenendo nota, delle assicurazioni obbligatorie di cui all'art. 461, punti 1 e 2 del Codice dell'Assicurazione. La Compagnia può altresì trasferire dati personali su domanda dalle autorità governative, in conformità con la legge.
- **Riassicuratori**: In adempimento del proprio dovere legale di provvedere alla copertura del suo portafoglio assicurativo, la Euroins Insurance JSC potrebbe rivelare i Vostrì dati personali a riassicuratori, intermediari di riassicurazione, o loro rappresentanti.
- **Agenti e intermediari**: La Euroins Insurance JSC lavora con una vasta rete di agenti e intermediari, per poter renderVi servizi vicino a Voi. Per tale scopo Vostrì dati personali potrebbero essere comunicati (di solito direttamente da Voi) ad agenti e brokers autorizzati.

#### **Per quanto tempo conserviamo i Vostrì dati personali**

La Euroins Insurance JSC conserva i singoli documenti che amministra ai fini dell'adempimento di doveri sotto richieste di risarcimento danni per il pagamento dell'indennizzo, come segue:

- I contratti e documenti di assicurazione, i quali ne sono parte integrante (proposta di stipulare un contratto di assicurazione, polizza, annessi, ecc.) - entro un termine massimo di 10 (dieci) anni, a decorrere dalla data di stipula del contratto di assicurazione, con il termine a seconda del tipo di assicurazione.
- Documenti relativi alla richiesta di risarcimento danni - entro un termine massimo di 10 (dieci) anni, a decorrere dalla data di presentazione della richiesta, con il termine a seconda del tipo di assicurazione.

Per informazioni più dettagliate sui termini di conservazione di tutti i documenti, i quali la Euroins Insurance JSC tratta, rivolgersi alla Euroins Insurance JSC e chiedere una copia della Nomenclatura dei fascicoli con i periodi della loro conservazione.

#### **I Vostrì diritti per quanto riguarda i Vostrì dati personali**

In osservanza della legislazione vigente, Voi avete i seguenti diritti per quanto riguarda i Vostrì dati personali, trattati dalla Euroins Insurance JSC:

- Di ricevere accesso ai Vostrì dati personali, i quali la Compagnia tratta, e riceverne una copia.
- Se i dati che la Compagnia elabora sono incompleti o imprecisi, che i Vostrì dati personali siano rettificati.
- Di chiedere che i Vostrì dati siano cancellati, quando vi sono i presupposti di ciò. Tali casi sono se l'obiettivo per cui i dati sono stati raccolti è raggiunto; avete ritirato il proprio consenso, quando il trattamento si basa sul consenso, e non c'è un'altra base giuridica per il trattamento; i Vostrì dati vengono trattati in maniera illecita, o altro.
- Nei casi determinati dalla legislazione applicabile, richiedere che il trattamento dei Vostrì dati personali sia limitato.
- Nei casi in cui i Vostrì dati vengono trattati in base a un legittimo interesse (enumerati in precedenza in questo avviso), potete opporVi a tale trattamento dei Vostrì dati personali su tale base.
- Di esercitare il proprio diritto alla portabilità dei dati e chiedere che i Vostrì dati siano ceduti in un formato strutturato, generalmente usato e leggibile a macchina.
- Di ritirare il consenso concesso da Voi, quando il trattamento dei Vostrì dati personali si basa sul consenso.

Troverete informazioni dettagliate relative alle condizioni e alla procedura con cui potete esercitare i propri diritti, nel Regolamento di fornitura di informazioni sull'esercizio dei diritti dei soggetti del trattamento di dati personali, sul nostro sito web ([www.euroins.bg](http://www.euroins.bg)), nonché in ogni nostro ufficio nel paese.

Avete altresì la facoltà di presentare un ricorso alla Commissione sulla protezione dei dati personali, quando vi sono i rispettivi presupposti di ciò.

#### **Come contattarci**

Potete contattarci al seguente indirizzo: Bulgaria, Sofia, Boul. "Hristofor Kolumb" 43, posta elettronica: [office@euroins.bg](mailto:office@euroins.bg).

Posta elettronica per collegamento con l'addetto per la protezione dei dati della Euroins Insurance JSC: [dpo@euroins.bg](mailto:dpo@euroins.bg).